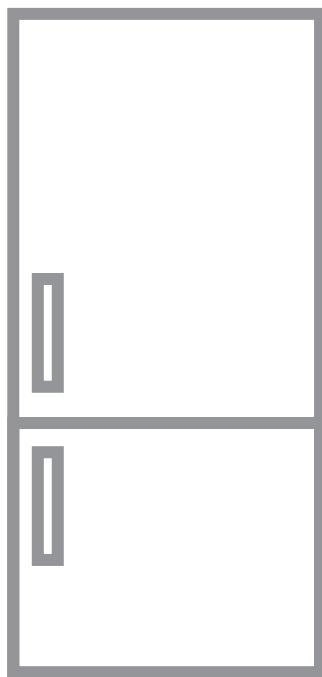


► SCE818E8TS SCB818E8TS

ET	Kasutusjuhend Külmik-sügavkülmuti	2
LV	Lietošanas instrukcija Ledusskapis ar saldētavu	24
LT	Naudojimo instrukcija Šaldytuvas-šaldiklis	47

USER MANUAL



AEG

SISUKORD

1. OHUTUSINFO.....	2
2. OHUTUSJUHISED.....	4
3. PAIGALDAMINE.....	6
4. JUHTPANEEL.....	8
5. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....	12
6. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID.....	15
7. PUHASTUS JA HOOLDUS.....	18
8. VEAOTSING.....	18
9. HELID.....	22
10. TEHNILISED ANDMED.....	22
11. TEAVE KATSEASUTUSTELE.....	22
12. JÄÄTMEKÄITLUS.....	23

PARIMATE TULEMUSTE SAAVUTAMISEKS

Täname, et valisite selle AEG toote. Töötasime selle välja, et saaksite palju aastaid nautida laitmatuid tulemusi, ning lisasime elu lihtsustavaid uuenduslikke funktsioone, mida te tavaliste seadmete juures ei pruugi leida. Leidke mõni minut aega ning lugege, kuidas seadmega parimaid tulemusi saavutada.

Külastage meie veebisaiti, kust leiate



nõuandeid, brošüüre, törkeotsingu, remondi- ja hooldusteavet:
www.aeg.com/support



Paremaks teeninduseks registreerige oma toode aadressil
www.registeraeg.com



Ostke oma seadmele lisaseadmeid, tarvikuid ja originaalvaruosi aadressil
www.aeg.com/shop

KLIENTITEENINDUS JA HOOLDUS

Alati tuleb kasutada originaalvaruosi.

Volitatud teeninduskeskusesse pöördumisel peaksid teil olema varuks alljärgnevad andmed: mudel, osanumber (PNC), seerianumber.

Teave on toodud andmeplaadil.

Hoiatused / Ettevaatusabinõud – ohutusteave

Üldine teave ja vihjad

Keskkonnameave

Jäetakse õigus teha muutusi.

1. OHUTUSINFO

Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi. Tootja ei võta endale vastutust vigastuste või varalise kahju eest, mis

on tingitud paigaldusnõuetete eiramisest või väärast kasutusest. Hoidke kasutusjuhend kindlas kohas alles, et saaksite seda vajadusel vaadata.

1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte.
- 3- kuni 8-aastased lapsed võivad seadet täis ja tühjaks laadida, kui neid on eelnevalt põhjalikult juhendatud.
- Ulatustliku või keeruka puudega isikud võivad seda seadet kasutada juhul, kui neid on eelnevalt põhjalikult juhendatud.
- Alla 3-aastased lapsed tuleks seadmost eemal hoida, kui täiskasvanu nende tegevust ei jälgi.
- Tuleb jälgida, et lapsed ei mängiks seadmega jasisaldava mobiilseadmetega.
- Lapsed ei tohi ilma järelvalveta seadet puastada ega hooldustoiminguid läbi viia.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.

1.2 Üldine ohutus

- See seade on ette nähtud ainult toiduainete ja jookide säilitamiseks.
- See seade on ette nähtud koduseks kasutamiseks siseruumides ühele perele.
- Seda seadet võib kasutada büroodes, hotellitubades, hommikusöögiga kodumajutuse tubades, turismitaludes jms majutusasutustes, kus selle kasutamine ei ületa (keskmise) koduse kasutamise tasemeid.
- Vältimaks toidu riknemist järgige järgmisi juhiseid:
 - ärge jätke ust liiga kauaks lahti;

- puhastage regulaarselt toiduga kokkupuutuvaid pindu ning juurdepääsetavaid tühjendussüsteeme;
- hoidke külmikus värsket liha ja kala sobivates nõudes, nii et need ei puutuks kokku teiste toiduainetega.
- HOIATUS: Hoidke ventilatsiooniavad vabad nii eraldiseisval kui ka sisseehitatud seadmel.
- HOIATUS: Ärge kasutage sulamisprotsessi kiirendamiseks mehhaanilisi ega mingeid muid vahendeid peale tootja soovitatud tarvikute.
- HOIATUS: Vältige külmaainesüsteemi kahjustamist.
- HOIATUS: Ärge kasutage toiduainete hoidmiseks ette nähtud kambrites elektrilisi seadmeid, kui need pole tootja soovitatud tüüpi.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks veepihustit ega aurupuhastit.
- Puhastage seadet pehme niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid vahendeid, küürimiskäsnu, lahusteid ega metallesemeid.
- Kui seade jäab pikaks ajaks tühjaks, lülitage see välja, sulatage, puhastage, kuivatage ja jätké uks lahti, et vältida seadme sisemuses hallituse tekkimist.
- Ärge hoidke selles seadmes plahvatusohlikke esemeid, näiteks tuleohtlikku propellenti sisaldavaid aerosooliballoone.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, laske see ohutuse mõttes välja vahetada tootja poolt, tema volitatud hooldekeskuses või kvalifitseeritud isiku poolt.

2. OHUTUSJUHISED

2.1 Paigaldamine



HOIATUS!

Seadet tohib paigaldada ainult kvalifitseeritud tehnik.

- Eemaldage köik pakkematerjalid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.

- Ohutuse tagamiseks ärge kasutage seadet enne, kui see on köögimööblisse paigaldatud.
- Järgige seadmega kaasasolevaid paigaldusjuhiseid.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanõusid.
- Veenduge, et seadme ümber on tagatud vaba õhuringlus.

- Esmakordsel paigaldamisel või ukse avamissuuna muutmisel oodake enne elektrivõru ühendamist vähemalt 4 tundi. See on vajalik, et õli valguks kompressorisse tagasi.
- Enne mis tahes toimingute läbiviimist (nt ukse avamissuuna muutmine) eemaldage toitejuhe seinakontaktist.
- Ärge paigutage seadet radiaatorite, pliitide ega ahjude lähedusse.
- Ärge jätké seadet vihma kätte.
- Ärge paigaldage seadet otsesti päikesevalgusega kohta.
- Ärge paigaldage seda seadet liiga niiskesse või liiga külma kohta.
- Seadme teise kohta viimisel töstke seda esiservast, et vältida pöranda kriimustamist.
- Seadmes on kott desikantainega. See ei ole mänguasi. See ei ole toiduaine. Visake see kohe minema.

2.2 Elektriühendus



HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögiohut!



HOIATUS!

Seadme paigaldamisel veenduge, et toitejuhe kulgeks vabalt ega oleks vigastatud.



HOIATUS!

Ärge kasutage mitmekülgseid ega pikenduskäableid.

- Seade peab olema maandatud.
- Kontrollige, kas andmeplaadil olevad elektrianimed vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud elektriohutut pistikupesa.
- Veenduge, et te elektrilisi osi ei vigastaks (nt toitepistikut, toitejuhet, kompressorit). Elektriliste osade vahetamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskusse või elektriku poole.
- Toitejuhe peab jäädma toitepistikust allapoole.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast paigalduse lõpuleviimist. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.

- Seadet vooluvõrgust eemaldades ärge tömmake toitekaablist. Võtke alati kinni pistikust.

2.3 Kasutamine



HOIATUS!

Vigastuse, põletuse, elektrilöögi või tulekahjuhoht!



Seade sisaldb isobutaani (R600a), millel puudub oluline keskkonnamöju. Olge ettevaatlik, et te isobutaani sisaldatav külmutusainesüsteemi ei vigastaks.

- Ärge muutke seadme tehnilisi omadusi.
- Sisseehitatud toote eraldi kasutamine on rangelt keelatud.
- Ärge pange seadmesse muid elektriseadmeid (nt jäätmesmasinat), kui see pole tootja poolt ette nähtud.
- Kui külmaainesüsteemil tekib kahjustusi, siis veenduge, et ruumis ei oleks leeki ega süuteallikaid. Õhutage ruum korralikult.
- Jälgige, et kuumad esemed ei puutuks vastu seadme plastpindu.
- Ärge asetage karastusjoode sügavkülmkambris. See tekib joogianumas röhku.
- Ärge hoidke seadmes tuleohtlike gaase ega vedelikke.
- Ärge pange tuleohtlike või tuleohtliku ainega märgunud esemeid seadmesse, selle lähedusse ega peale.
- Ärge katsuge kompressorit ega kondensaatorit. Need on kuumad.
- Ärge võtke sügavkülmkambrist toiduaineid ega puudutage neid, kui teie käed on märgad või niisked.
- Ärge külmutage juba ülessulatatud toiduaineid uuesti.
- Järgige külmutatud toiduainete pakenditel olevaid säilitamisjuhiseid.
- Enne toidu sügavkülmkambrisse panemist pakkige see mistahes toiduga kokkupuutuvasse materjali.

2.4 Sisevalgustus



HOIATUS!

Elektrilöögi oht!

- Toode sisaldab energiatõhususe klassi F valgusallikat
- Teave selles seadmes elevate lampide ja eraldi müüdavate varulampide kohta: Need lambid taluvad ka koduste majapidamisseadmete äärmuslikumaid tingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni, niiskust või on möeldud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole möeldud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

2.5 Puhastus ja hooldus



HOIATUS!

Seadme vigastamise või kahjustamise oht!

- Enne hooldust lülitage seade välja ja ühendage toitepistik pistikupesast lahti.
- Selle seadme jahutusüksus sisaldab süsivesinikke. Süsteemi tohib hooldada ja laadida ainult kvalifitseeritud tehnik.
- Kontrollige regulaarselt külmiku ärvavooluava; vajadusel puhastage. Kui ärvavooluava on ummistonud, koguneb sulamisvesi seadme põhjale.

2.6 Hooldus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosi.
- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud

- sedat teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.
- Pärast mudeli tootmise lõpetamist on 7 aasta jooksul saadaval järgmised varuosad: termostaadid, temperatuuriandurid, trükkplaadid, valgusallikad, uksekäepidemed, uksehinged, sahtlid ja korvid. Pidage meeles, et mõned varuosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned varuosad ei pruugi kõigile mudelitele sobida.

- Ukssetihendid on saadaval 10 aasta jooksul pärast mudeli tootmise lõpetamist.

2.7 Jäätmekätlus



HOIATUS!

Läbumis- või vigastusoht!

- Eemaldage seade vooluvõrgust.
- Lõigake toitekaabel seadme küljest lahti ja visake ära.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste ja loomade seadmesse lõksujäämist.
- Selle seadme külmutusagensi süsteem ja isolatsionimaterjalid on osoonisõbralikud.
- Isolatsionivah sisaldab tuleohlikku gaasi. Seadme õige kõrvaldamise kohta saate täpsemaid juhiseid kohalikust omavalitsusest.
- Ärge vigastage soojusvaheti läheduses paiknevat jahutusüksust.

3. PAIGALDAMINE



HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.



HOIATUS!

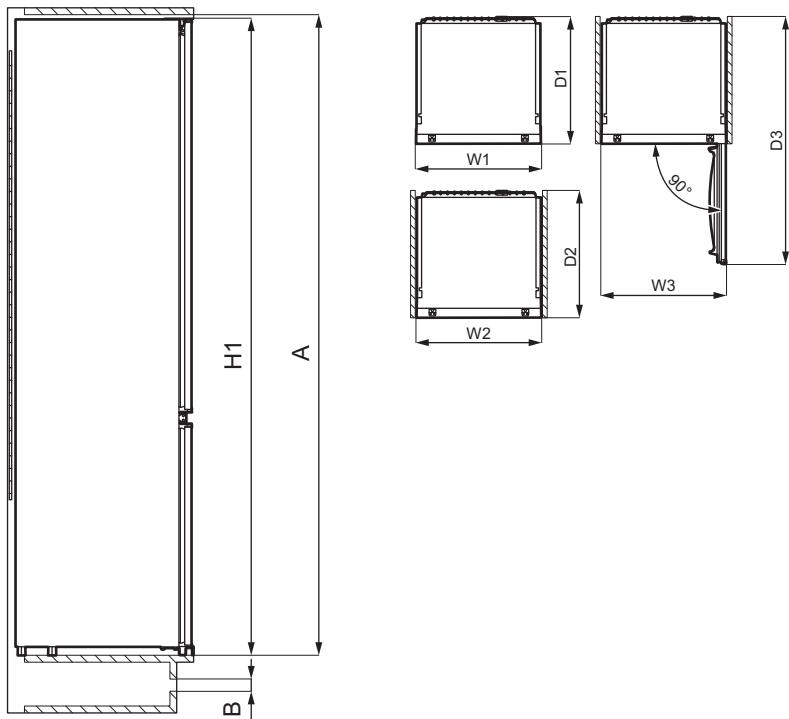
Seadme paigaldamise kohta leiate teavet paigaldusjuhistest.



HOIATUS!

Fikseerige seade vastavalt paigaldusjuhistele, et ära hoida seadme ebastabiilset asendit.

3.1 Möötmed



Üldmõötmed ¹

H1	mm	1772
W1	mm	546
D1	mm	549

¹ seadme kõrgus, laius ja sügavus ilma käepidemeta

Kasutamiseks vajalik ruum ²

H2 (A+B)	mm	1816
W2	mm	546
D2	mm	551
A	mm	1780
B	mm	36

² seadme kõrgus, laius ja sügavus koos käepideme ja tugijalgadega, lisaks jahutusõhu vabaks ringluseks vajalik ruum

Üldine kasutamiseks vajalik ruum ³

H3 (A+B)	mm	1816
W3	mm	546
D3	mm	1068

³ seadme kõrgus, laius ja sügavus koos käepideme ja tugijalgadega pluss jahutusõhu vabaks ringluseks vajalik ruum, lisaks minimaalne ukse avamiseks vajalik ruum, mis võimaldab eemaldada kõiki seadme sisemisi komponente

3.2 Asukoht

Seadme parima toimimise tagamiseks ei tohiks seda paigaldada soojusallikate lähebasesse (ahi, kamin, pliit, radiaator jms) või otse pääkesevalguse käte. Jälgige, et õhk saaks ka seadme taga vabalt liikuda.

Seade tuleb paigaldada kuiva, hästiventileeritavasse siseruumi.

See seade on ette nähtud kasutamiseks siseruumis, mille temperatuur on vahemikus 10°C kuni 43°C.

i Seadme õige töö on tagatud ainult ette nähtud temperatuurivahemikus.

i Kui te pole kindel, kuhu seade paigaldada, siis pöörduge müüja, klienditeeninduse või lähima volitatud teeninduskeskuse poole.

i Seadet peab saama eemaldada vooluvõrgust. Seetõttu peab see olema kergesti ligipääsetav ka pärast paigaldamist.

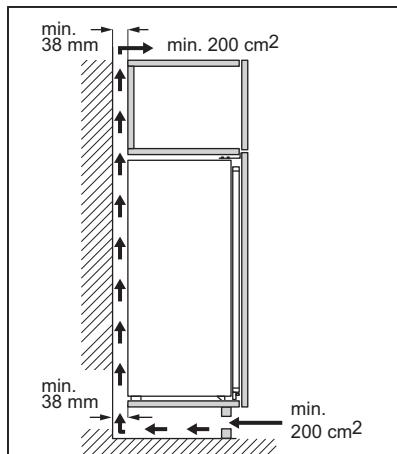
3.3 Elektriühendus

- Enne vooluvõrguga ühendamist veenduge, et andmesildil olevad elektriandmed vastavad teie kohalikule vooluvõrgule.
- Seade peab olema maandatud. Toitekaabli pistikul on selle jaoks vastav kontakt. Kui pistikupesa ei ole maandatud, konsulteerige pädeva elektrikuga ja ühendage seade eraldi maandusjuhiga, mis vastab kehtivatele normidele.

- Seadme ohutusmeetmete eiramisel vabaneb tootja mis tahes vastutusest.
- See seade vastab EÜ direktiividile.

3.4 Nõuded ventilatsioonile

Seadme taga peab olema piisav õhuvoor.



ETTEVAATUST!
Ühendamise instruktsioonid leiate paigaldusjuhistest.

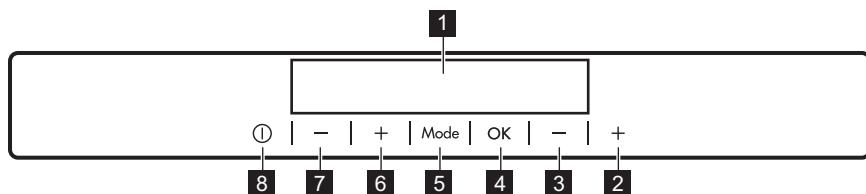
3.5 Ukse avamissuuna muutmine

Juhised paigaldamise ja ukse avamissuuna muutmise kohta leiate eraldi dokumendist.



ETTEVAATUST!
Ukse avamissuuna igakordsel muutmisel asetage põrranda kaitmiseks maha vastupidav materjal.

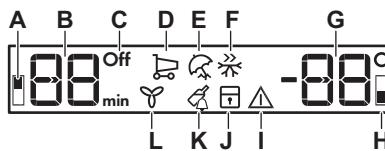
4. JUHTPANEEL



- 1** Ekraan
- 2** Sügavkülmiku temperatuuri tõstmise nupp
- 3** Sügavkülmiku temperatuuri vähendamise nupp
- 4** OK
- 5** Mode
- 6** Külmiku temperatuuri tõstmise nupp

7 Külmiku temperatuuri vähendamise nupp
8 ON/OFF
 Nuputoonide eelmääratud heli saab muuta, vajutades mõne sekundi jooksul korraga Mode-nuppu ja temperatuuri alandamise nuppu. Muutuse saab tagasi pöörata.

4.1 Ekraan



- A. Külmikusektsooni indikaator
- B. Taimeri indikaator /Temperatuuri indikaator
- C. ON/OFF Indikaator
- D. Coolmatic Funktsioon
- E. Holiday Režiim
- F. Frostmatic Funktsioon
- G. Temperatuuri indikaator
- H. Sügavkülmasektsooni indikaator
- I. Alarmi indikaator
- J. ChildLock Funktsioon
- K. DrinksChill Funktsioon
- L. DYNAMICCAIR Funktsioon

4.2 Sisselülitamine

1. Ühendage toitepistik pistikupessa.
2. Kui ekraan on väljas, vajutage seadme ON/OFF-nuppu.
Temperatuuriindikaatoritel kuvatakse määratud vaiketemperatuur.
Teise temperatuuri määramiseks vt jaotist "Temperatuuri reguleerimine".
3. Kui ekraanil kuvatakse "dEMo", vt jaotist "Veotsing".

Temperatuurivahemik võib olla -15°C kuni -24°C sügavkülmiku puhul ja 2°C kuni 8°C külmiku puhul.
Temperatuuri indikaatoritel kuvatakse seadut temperatuur.



Seadut temperatuur saavutatakse 24 tunni jooksul.
Pärast elektrikatkestust jäab seadut temperatuur mällu.

4.3 Väljalülitamine

1. Vajutage ON/OFF sekundit seadme nuppu 3.
2. Ühendage toitepistik pistikupesast lahti.

4.4 Temperatuuri reguleerimine

- Seadke seadme temperatuur, vajutades temperatuuri regulaatoreid.
Soovitatav valitud temperatuur:
- $+4^{\circ}\text{C}$ külmiku jaoks;
 - -18°C sügavkülmiku jaoks



Teise temperatuuri määramiseks vt jaotist "Temperatuuri reguleerimine".

Külmiku sisselülitamiseks piisab külmiku temperatuuriregulaatori vajutamisest.
Külmiku sisselülitamiseks muul viisil:

1. Vajutage Mode, kuni ilmub vastav ikoon.
Külmiku OFF-indikaator vilgub.
2. Vajutage kinnitamiseks OK.
Külmiku OFF-indikaator kustub ja külmikusektsoon lülitub sisse.

4.6 Külmiku väljalülitamine

Vajadusel saab külmikuseksitsiooni eraldi välja lülitada, jäättes sügavkülmuti sisse.

1. Vajutage Mode, kuni ilmub külmikuseksitsiooni indikaator.

Külmiku OFF-indikaator ja külmikuseksitsiooni indikaator vilguvad. Külmiku temperatuuriindikaatoril kuvatakse kriipsud.

2. Vajutage kinnitamiseks OK. Ilmub külmiku OFF-indikaator ja külmikuseksitsioon lülitub välja.

4.7 Coolmatic funksioon

Kui külmikuseksitsiooni tuleb korraga paigutada suur hulk sooja toitu (näiteks päast sisestude tegemist), on soovitatav aktiveerida funksioon Coolmatic, et toit kiiremini maha jahutada ja vältida külmustuskapis juba olevate toitude soojenemist.

1. Vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Indikaator Coolmatic vilgub.

2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK. Kuvatakse indikaator Coolmatic. Funksiooni ajaks lülitub ventilaator automaatselt sisse.

See funksioon lülitub automaatselt välja ligikaudu 6 tunni pärast.

Funksiooni Coolmatic saate soovi korral ka enne selle automaatset lõppu välja lülitada toimingut korrates või valides külmiku jaoks teise temperatuuri.

4.8 Holiday Režiim

See funksioon võimaldab hoida külmikut pikal puhkuseperioodil tühjana, ilma et sinna tekiks halba lõhna, kuid pidada sügavkülmalaosa normaalsetes sisselülitatud olekus.

1. Vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Indikaator Holiday vilgub. Temperatuuri indikaatorid näitavad määratud temperatuuri.

2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK. Kuvatakse indikaator Holiday.

 See režiim lülitub pärast teistsuguse temperatuuri valimist välja.

4.9 Frostmatic funksioon

Funktsooni Frostmatic kasutatakse toiduainete eel- ja kiirkülmutamiseks enne nende sügavkülmaseksitsiooni paigutamist. See funksioon kiirendab värske toidu külmutamist, vältides samal ajal juba sügavkülmas olevate toiduainete ebasoovitavat soojenemist.



Värske toidu külmutamiseks lülitage Frostmatic funksioon sisse vähemalt 24 tundi enne toidu lõplikku eelkülmutamist.

1. Funktsiooni sisselülitamiseks vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Indikaator Frostmatic vilgub.

2. Kinnitamiseks vajutage OK nuppu. Kuvatakse indikaator Frostmatic. See funksioon lülitub automaatselt välja 52 tunni pärast.

Funktsooni Frostmatic saate toimingu kordamise teel välja lülitada enne selle automaatset lõppu, kuni Frostmatic indikaator kustub, või valides teise temperatuuri.

4.10 DYNAMICAIR funksioon

Külmikuseksitsioon on varustatud seadisega, mis võimaldab toiduainete kiiret jahutamist ja hoib sektsoonis ühtlasemat temperatuuri.

See seadis lülitub vajaduse korral automaatselt sisse või lülitatakse käsitsi sisse.

Funktsooni käsitsi sisselülitamiseks:

1. Vajutage nuppu, kuni Mode ilmub vastav ikoon. Indikaator DYNAMICAIR vilgub.
2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK. Indikaator DYNAMICAIR on nähtaval.

Funktsooni väljalülitamiseks korake toimingut, kuni DYNAMICAIR indikaator kustub.



Kui funksioon aktiveerub automaatselt, DYNAMICAIR ei ole indikaatorit näha (vt „Igapäevane kasutamine“). Funksiooni aktiveerimine DYNAMICAIR suurendab energiatarvet.

Ventilaator seiskub, kui uks on lahti, ja käivitub kohe pärast ukse sulgemist uuesti.

4.11 ChildLock-funksioon

Lülitage sisse ChildLock-funksioon, et lukustada nupud juhusliku sisselülitamise eest.

1. Vajutage Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Funktsooni ChildLock indikaator vilgub.

2. Vajutage kinnitamiseks OK.

Kuvatakse indikaator ChildLock.

Et ChildLock-funktsoon välja lülitada, korrake toimingut, kuni ChildLock-indikaator kustub.

4.12 DrinksChill funktsioon

Funktsoon DrinksChill on ette nähtud helisignaali seadmiseks soovitud ajale, mis on kasulik variant näiteks juhul, kui mõnda toiduainet tuleb külmikus teatud aega jahutada.

See on kasulik ka juhul, kui vajatakse meeldetuletust, et kireks jahutuseks sügavkülma pandud pudeleid või purke sinna ei unustataks.

1. Vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Indikaator DrinksChill vilgub.

Taimeri näitab seadud väärust (30 minutit) mõne sekundi jooksul.

2. Vajutage taimeri regulaatorit, et muuta taimeri seadistatud väärust 1 minutilt kuni 90 minutile.

3. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK.

Kuvatakse indikaator DrinksChill.

Taimer hakkab vilkuma (min).

Pöördloenduse lõppedes hakkab "0 min" indikaator vilkuma ja kõlab helisignaal.

Helisignaali väljalülitamiseks ja

funktsooni peatamiseks vajutage nuppu OK .

Funktsooni väljalülitamiseks korrake toimingut, kuni DrinksChill kustub.



Aega saab pidevalt muuta nii pöördloenduse käigus kui ka selle lõpus, vajutades temperatuuri langetamise nuppu ja temperatuuri tõstmise nuppu.

4.13 Kõrge temperatuuri hoiatus

Kui sügavkülmaosas tuvastatakse temperatuuri tõus (näiteks eelenenud elektrikatkestuse töttu), hakkavad hoiatuse ja sügavkülmuti indikaatorid vilkuma ja kõlab helisignaal. Helisignaali väljalülitamiseks:

1. Vajutage suvalist nuppu. Heli lülitub välja.
2. Sügavkülmuti temperatuuri indikaator näitab mõni sekund kõrgeimat saavutatud temperatuuri, seejärel kuvab ekraan uuesti valitud temperatuuri.



Hoiatuse indikaator jätkab vilkumist normaaltingimustesse taastumiseni.

Kui nuppu ei vajutata, lülitub helisignaal automaatselt umbes tunni aja pärast välja, et ümbruskonda mitte häirida.

4.14 Ukse avamise alarm

Kui külmiku uks on jäänud lahti juba 5 minutiks, kõlab helisignaal js hoiatusindikaator vilgub.

Signaal vaikib, kui te ukse sulgete. Signaali ajal saab heli välja lülitada, kui vajutate suvalist nuppu.



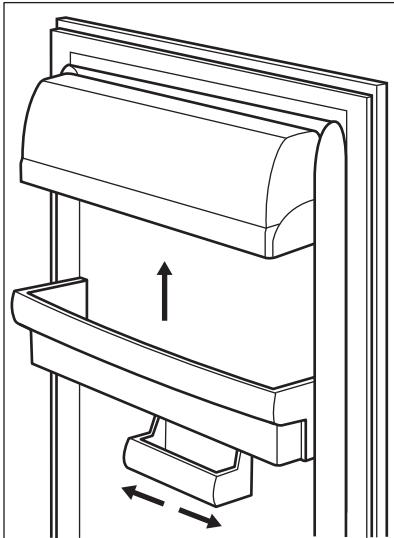
Kui nuppu ei vajutata, lülitub helisignaal automaatselt umbes tunni aja pärast välja, et ümbruskonda mitte häirida.

5. IGAPÄEVANE KASUTAMINE

5.1 Ukseriiulite paigutamine

Erineva suurusega toidupakendite hoiustamiseks saab ukseriiuleid paigutada erinevatele kõrgustele.

1. Tõmmake riulit ülespoole, kuni see lahti tuleb.
2. Paigutage oma soovide järgi.



See mudel on varustatud varieeritava hoiukastiga, mida saab nihutada külgsuunas.

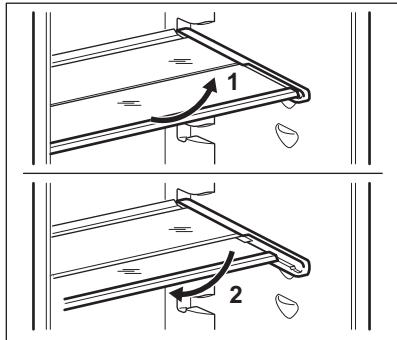
5.2 Liigutatavad riulid

Külmiku seintel on mitu siini, mille abil saab riileid paigaldada nii, nagu teile meeldib.

See seade on varustatud ka kahest osast koosneva riuliga. Ruumi paremaks ärakasutamiseks saab riuli eesmise osa paigutada tagumise osa alla.

Riuli kokkupanemiseks:

1. Võtke eesmine osa õrnalt välja.
2. Libistage see teise osa all olevale siinile.



Õige õhuringluse tagamiseks ärge eemaldage klaasriulit, mis asub juurviljasahli kohal.

5.3 GreenZone sahtel

Külmikuseksiooni alumises osas on väljatömmatav sahtel. GreenZone klaasriulil on seade, mis reguleerib selle tihedust ja mida saab kasutada sahtlisisesse niiskuse reguleerimiseks.

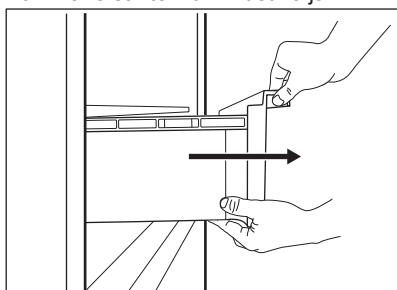
5.4 GreenZone sahtli eemaldamine



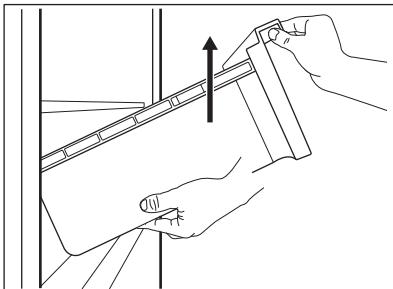
Enne külmikust väljavõtmist on soovitatav -sahtel tühjaks teha.

Sahtli eemaldamine:

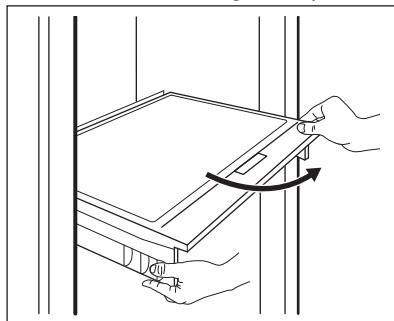
1. Tõmmake sahtel külmikust välja.



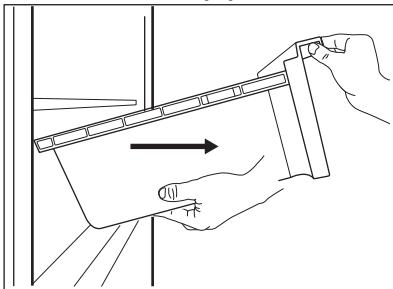
2. Tõstke sahtli esiosa üles.



2. Tõmmake klaasriuli tugi enda poole.

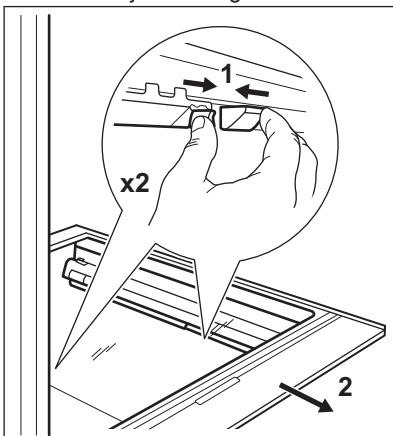


3. Tõmmake sahtel välja ja tõstke üles.



GreenZone sektsooni klaaskatte eemaldamine:

1. Avage külgmised kinnitusklambrid mölemalt küljelt üheaegselt.



5.5 Niiskuskontroll

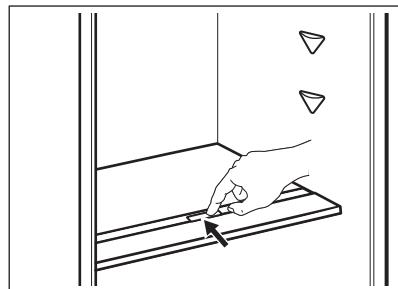
GreenZone klaasriulil on seade, mis reguleerib selle tihedust ja mida saab kasutada sahtlisisesse niiskuse reguleerimiseks.



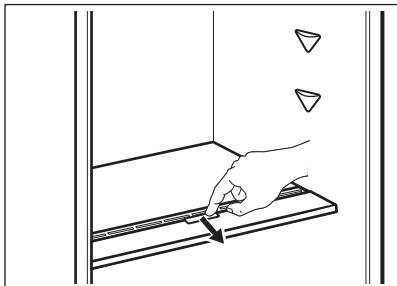
Ärge asetage toiduaineid niiskuse regulaatorile.

Niiskusregulaatori asend oleneb puu- ja juurviljade liigist ja kogusest:

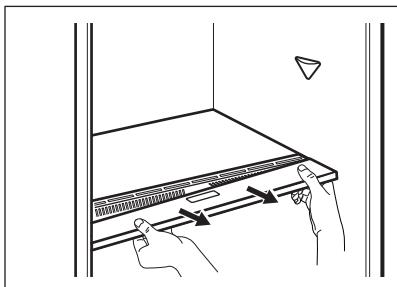
- Suletud pilud: soovitatav väikeses kogustes puu- ja juurviljade jaoks. See tagab puu- ja köögiviljades loodusliku niiskusespikemaajalise säilitimise.



- Avatud pilud: soovitatav suuremates kogustes puu- ja juurviljade jaoks. See tagab suurema õhuringluse, mille tulemuseks on madalam õhuniiskus.



Niiskuse reguleerimise seadme eemaldamiseks avage klaasriuli all olev sahtel ja tömmake kate välja.

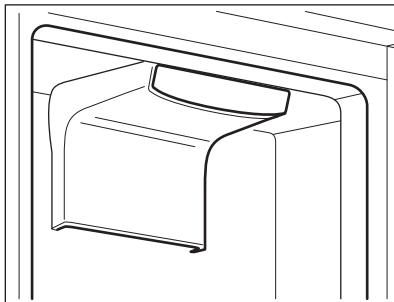


Sõltuvalt GreenZone sahlis hoitavate puu- ja juurviljade kogusest ja seisundist võib tekkida kondensaat. Sellisel juhul eemaldage kondensaat pehme lapiga ja sealde niiskuse regulaator madalamale niiskuse asendisse.

5.6 DYNAMICAIR

Külmikusektsoon on varustatud seadisega, mis võimaldab toiduainete kiiret jahutamist ja hoiab sektsoonis ühtlasemat temperatuuri.

See seadis lülitub vajadusel automaatselt sisse.



Seadise saab vajadusel ka kätsi sisse lülitada (vt jaotist „DYNAMICAIR-funktsioon“).



Ventilaator töötab ainult siis, kui uks on suletud.

5.7 Värske toidu külmutamine

Sügavkülmasektsoon on ette nähtud värske toidu külmutamiseks ning sügavkülmutatud ja külmutatud toiduainete pikaajaliseks säilitamiseks.

Värske toidu külmutamiseks lülitage Frostmatic funktsioon sisse vähemalt 24 tundi enne toidu sügavkülmasektsooni panemist.

Jaotage värsked toiduained ühtlaselt ülevalt esimesse sektsooni või sahlisse.

Maksimaalne toidu kogus, mida uusi toiduaineid lisamata 24 tunni jooksul külmutada saab, on toodud seadme siseküljel asuval andmesildil.

Kui külmutusprotsess on lõppenud, pöördub seade automaatselt tagasi eelmise temperatuurisätte juurde (vt "Frostmatic funktsioon").

Lisateavet vt "Nõuanded külmutamiseks".

5.8 Külmutatud toiduainete säilitamine

Enne seadme esmakordset käivitamist või pärast pikemaajalist kasutuspausi laske seadmel enne toiduainete sisepanekut vähemalt 3 tundi töötada funktsioonil Frostmatic.

Sügavkülmiku sahlid tagavad soovitud toiduainepakendi kiire ja hõlpsa leidmiseni.

Kui soovite säilitada suurt kogust toitu, eemaldage köik sahtlid ja pange toiduained riilulitele.

Jälgige, et toiduained ei oleks uksele lähemal kui 15 mm.



ETTEVAATUST!

Sulamisprotsessi tahtmatul käivitumisel, näiteks elektrikatkestuse tõttu, kui seade on olnud toiteta kauem kui andmeplaadil toodud "tempreatuuri töusu aeg" seda lubab, tuleb sulatatud toit kiiresti ära tarvitada või koheselt küpsetada ning seejärel juhatuda ja uesti külmutada. Vt jaotist "Kõrge temperatuuri hoiatus".

5.9 Sulatamine

Sügavkülmutatud või külmutatud toiduaineid võib enne tarvitamist

sulatada külmikus või külma vette asetatud kilekotis.

See oleneb saadaolevast ajast ja toidu tüübist. Väikseid toiduportsjoneid võib küpsetada ka külmutatult.

5.10 Jääkuubikute valmistamine

Seadmel on olemas üks või mitu mahutit jääkuubikute valmistamiseks.



Mahutite külmikust väljavõtmiseks ärge kasutage metallesemeid.

1. Täitke need mahutid veega.
2. Asetage jäämahutid sügavkülmikusektsooni.

6. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID

6.1 Näpunäiteid energia säästmiseks

- Sügavkülmik: Seadme sisemine konfiguratsioon tagab köige efektiivsema energiakasutuse.
- Külmik Köige efektiivsem energiakasutus on tagatud sellega, kui sahtlid paiknevad seadme allosas ja riilul on paigutatud ühtlaste vahedega. Ukseriilulite paigutus energiatarbirist ei mõjuta.
- Ärge avage ust sageli ega jätké seda lahti kauemaks kui vaja.
- Sügavkülmik: Mida madalamaks on temperatuur seatud, seda suurem on energiatarbimine.
- Külmik Ärge valige energia säästmiseks liiga kõrget temperatuuri, kui toiduainete kirjelduses ei ole öeldud teisiti.
- Kui seade on täis ja seda ümbritsev temperatuur on kõrge või temperatuur on seatud madalaks, võib kompressor pidavaltn töötada, põhjustades härmatise või jäättekiimist aurustil. Sellisel juhul seadke temperatuur

kõrgemaks, et võimaldada automaatsulatust ja sel viisil energiat kokku hoida.

- Tagage hea ventilatsioon. Ärge katke ventilatsiooniavasid ega -võret kinni.
- Jälgige, et seadmes olevad toiduained oleks paigutatud nii, et öhk saaks seadme tagaosas olevate vastavate õhuavade kaudu liikuda.

6.2 Nõuanded külmutamiseks

- Lülitage Frostmatic funktsioon sisse vähemalt 24 tundi enne toiduainete sügavkülmikusse asetamist.
- Enne külmutamist pakkige toiduained hermeetiliselt alumiiniumfooliumisse, plastkilesesse või -kotti või õhukindlassesse kaanega nõusse.
- Külmutamise ja sulatamise hõlbustamiseks jagage toiduained väiksemateks portsoniteks.
- Soovitatav on külmutatavatele toiduainetele lisada kuupäevadega sildid. See aitab teil toiduaineid tuvastada ja otsustada, millises järjekorras need enne kvaliteedi halvenemist ära tarvitada.

- Kvaliteedi tagamiseks peavad külmutatavad toiduained olema täiesti värsked. See kehtib eeskätt puu- ja juurviljade puhul, mis toitainete säilimise kindlustamiseks tuleb külmutada kohe pärast korjamist.
- Ärge külmutage vedelikke sisaldavaid puudeleid ega purke, eriti aga süsihaptegaasiga jooke, sest need võivad külmutamise ajal plahvatada.
- Ärge pange sügavkülmkambrisse sooja toitu. Enne hoiule panekut laske toidul jahtuda toatemperatuurini.
- Et vältida juba külmutatud toiduainete temperatuuri tõusu, ärge asetage külmutamata toiduaineid nende vahetusse läheodusse. Pange toatemperatuuriga toiduained sügavkülmkambri sellesse ossa, kus külmutatud toiduaineid veel ei ole.
- Ärge sööge jäakuubikuid, mahlajääd või jääkomme kohe pärast sügavkülmikust väljavõtmist. Külmakahjustuse oht!
- Sulatatud toitu ei tohi uuesti külmutada. Kui toit on sulanud, tuleb see kuumtöödelda, jahutada ja alles siis külmutada.

6.3 Näpunäiteid külmutatud toiduainete säilitamiseks

- Sügavkülmasektsioon on tähistatud sümboliga  *
- Sobivaim temperatuur, mis tagab külmutatud toiduainete säilimise, on -18 °C või sellest madalam.

6.5 Säilivusaeg sügavkülmasektsioonis

Toiduaine tüüp	Säilivusaeg (kuud)
Leib	3
Puuviljad (välja arvatud tsitruselised)	6 - 12
Köögiviljad	8 - 10
Järelejäänud toit, lihata	1 - 2
Piimatooted	
Või	6 - 9
Pehme juust (nt mozzarella)	3 - 4
Kõva juust (nt parmesan, tšedar)	6

- Kõrgem temperatuur külmikus võib toidu säilivusaega lühendada.
- Külmutatud toiduainete säilitamiseks sobib kogu sügavkülmusektsioon.
- Jätke toiduainete ümber veidi vaba ruumi, et õhk pääseks vabalt liikuma.
- Öigete säilitusnõuete teadasaamiseks vaadake kindlasti pakendil toodud teavet.
- Tähtis on pakkida toiduained nii, et vesi, niiskus või kondensvesi ei pääse pakendisse.

6.4 Ostunõuanded

Pärast sisseoste:

- Kontrollige, ega pakend pole katki - selline toit võib olla riknenud. Kui pakend on paisunud või märg, võib see viidata valedele säilitustingimustele ja sellele, et sulamine võib olla juba alanud.
- Et piirata külmutatud toiduainete sulamahakkamist, ostke need alati kõige viimasena ja kasutage transpordimisel termoisolatsiooniga külmakotti.
- Poest koju jõudes asetage külmutatud toiduained kohe sügavkülmikusse.
- Kui märkate, et toit on kasvõi osaliselt sulanud, ärge seda uuesti külmutage. Tarvitage see ära esimesel võimalusel.
- Jälgige aegumiskuupäeva ja muud pakendil olevat säilitusinfot.

Toiduaine tüüp	Säilivusaeg (kuud)
Mereannid	
Rasvane kala (nt lõhe, makrell)	2 - 3
Lahja kala (nt tursk, lest)	4 - 6
Krevetid	12
Puhastatud merekarbid ja rannakarbid	3 - 4
Küpsetatud kala	1 - 2
Liha	
Linnuliha	9 - 12
Veiseliha	6 - 12
Sealiha	4 - 6
Lambaliha	6 - 9
Vorst	1 - 2
Sink	1 - 2
Järelejäänud toit, lihaga	2 - 3

6.6 Nõuanded värske toidu jahtutamiseks

- Sobivaim temperatuur, mis tagab värske toidu säilitmise, on +4°C või sellest madalam. Kõrgem temperatuur külmissust vähendab toiduainete säilivusaega.
- Toidu värskuse ja lõhna säilitamiseks katke see kinni.
- Häiriva lõhna välimiseks tuleb nii vedelikke kui ka muid toiduaineid säilitada külmissust suletud anumates.
- Toorete toiduainete ja valmistoidu riistaastumise ära hoidmiseks katke valmistroiti kinni ja hoidke seda tooretest toiduainetest eraldi.
- Külmutatud toiduaineid soovitatakse sulatada külmissust.
- Ärge pange külmissust sooja toitu. Enne külmissust panekut jahtutage toit toatemperatuurini.
- Toidu raiskamise välimiseks asetage uuemed toiduained alati tahapoole.

6.7 Näpunäiteid toidu säilitamiseks külmissust

- Värske toidu sektsioon on tähistatud (andmeplaadil) sümboliga .
- Liha (igat tüipi): mähkige sobivasse pakendisse ja pange köögiviljasoatli

kohal olevale klaasiulile. Ärge säilitage liha kauem kui 1–2 päeva.

- Puu- ja köögiviljad: puhastage põhjalikult (eemaldage muld) ja asetage spetsiaalsesse sahtlisse (köögiviljasoatlisse).
- Eksootilisi puuvilju (banaane, mangosid, papaiat jms) pole soovitatav külmissust panna.
- Külmissust ei tohiks hoida selliseid köögivilju nagu tomatid, kartulid, sibulad ja küslauk.
- Või ja juust: pange õhukindlasse nõusse või mässige aluminiiumfooliumi või polüetüleenkotti ning suruge seal vöimalikult palju õhku välja.
- Pudelid: keerake peale kork ja paigutage ukse küljes olevale pudeliriulile või pudelirestile (kui see on olemas).
- Toiduainete jahtumise kiirendamiseks on soovitatav sisestada ventilaator. DYNAMICAIR sisestamine tagab ühtlasema temperatuuri.
- Vaadake alati toiduainete säilituskuupäeva, et leida teavet säilitamise kestuse kohta.

7. PUHASTUS JA HOOLDUS



HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

7.1 Sisemuse puhastamine

Enne seadme esmakordset kasutamist peske leige vee ja neutraalse seebiga üle seadme sisemus ja köik sisetarvikud, et eemaldada uuele tootele omane lõhn, seejärel kuivatage täielikult.



ETTEVAATUST!

Ärge kasutage pesuaineid, abrasiivpulbreid, klori- või ölipõhisid puhastusvahendeid, sest need võivad seadme pinda kahjustada.



ETTEVAATUST!

Seadme tarvikuid ega osi ei tohi pesta nõudepesumasinas.

7.2 Regulaarne puhastamine

Seadet tuleb regulaarselt puhostada:

1. Puhastage seadme sisemus ja tarvikud sooja vee ja neutraalse pesuvahendiga.
2. Kontrollige regulaarselt uksetihendeid ja pühkige need puhtaks, eemaldades mustuse ja prahi.
3. Loputage ja kuivatage pöhjalikult.

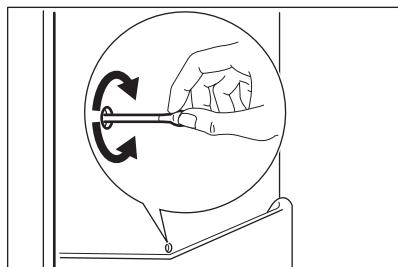
7.3 Külmkapi sulatamine

Tavakasutuse käigus eemaldatakse härmatis külmikuseksiooni aurustist automaatselt. Sulatatud vesi voolab läbi väljavoolu spetsiaalsesse anumasse

seadme taga, mootorikompressorri kohal, kus see aurustub.

Oluline on perioodiliselt puhostada sulatatud vee ärvavooluava külmikuseksiooni kanali keskel, et vältida vee ülevoalamist ja tilkumist seesolevale toidule.

Kasutage selleks tarvikute kotis olevat spetsiaalset torupuhastajat.



7.4 Sügavkülmiku sulatamine

Sügavkülmutiseksioon on härmatisvaba. See tähendab, et kasutamise käigus ei teki härmatist ei seadme siseseintele ega ka toiduainetele.

7.5 Seadme mittekasutamise periood

Kui seadet pikema aja jooksul ei kasutata, siis rakendage järgmisi ohutusmeetmeid:

1. Ühendage seade vooluvõrgust lahti.
2. Tühjendage see toiduainetest.
3. Puhastage seade ja köik lisatarvikud.
4. Jätke uksed lahti, et vältida halbade lõhnade tekkimist.

8. VEAOTSING



HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

8.1 Mida teha, kui...

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Seade ei tööta.	Seade on välja lülitatud.	Lülitage seade sisse.
	Pistik ei ole pistikupesaga ühendatud.	Ühendage pistik nõuetekohaselt pistikupesaga.
	Pistikupesas puudub pinge.	Ühendage mõni teine seade pistikupessa. Võtke ühendust kogemustega elektriluguga.
Seade tekitab müra.	Seade on valesti toetatud.	Kontrollige seadme stabiilsust.
Heli- või visuaalne hoiatus on sees.	Seade on hiljuti sisse lülitatud.	Vt jaotist „Avatud ukse hoiatus“ või jaotist „Kõrge temperatuuri hoiatus“.
	Valitud temperatuur seadmes on liiga kõrge.	Vt jaotist „Avatud ukse hoiatus“ või jaotist „Kõrge temperatuuri hoiatus“.
	Uks on lahti jäetud.	Sulgege uks.
Kompressor töötab kogu aeg.	Temperatuur on valesti seadud.	Vt jaotist „Juhtpaneel“.
	Panite külmikusse korraga liiga palju toiduaineid.	Oodake mõni tund, seejärel kontrollige uuesti temperatuuri.
	Ruumi temperatuur on liiga kõrge.	Vt jaotist „Paigaldamine“.
	Seadmesse paigutatud toiduained olid liiga soojad.	Enne külmikusse paigutamist laske neil jahtuda toatemperatuurini.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vt jaotist „Ukse sulgemine“.
	Frostmatic-funktsioon on sisese lülitatud.	Vt jaotist „Frostmatic-funktsioon“.
	Coolmatic-funktsioon on sisese lülitatud.	Vt jaotist „Coolmatic-funktsioon“.
Kompressor ei hakka kohe tööle pärast „Frostmatic“ või „Coolmatic“ vajutamist või pärast temperatuuri muutmist.	Kompressor käivitub teatud aja pärast.	See pole tõrge ja on normaalne.

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Uks on köver või takistab õhutusava.	Masin pole loodis.	Vt paigaldusjuhiseid.
Uks avaneb raskelt.	Üritasite ust avada liiga kiiresti pärast selle sulgemist.	Pärast ukse sulgemist ja enne selle uesti avamist oodake mõni sekund.
Lamp ei tööta.	Lamp on ooterežiimis.	Sulgege või avage uks.
	Lamp on defektne.	Võtke ühendust lähima volitatud teeninduskeskusega.
Külmikus on liiga palju härmatist ja jääd.	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vt jaotist „Ukse sulgemine“.
	Tihend on deformeerunud või määrdunud.	Vt jaotist „Ukse sulgemine“.
	Toiduained ei ole korralikult pakendatud.	Pakendage toiduained korralikult.
	Temperatuur on valesti seastud.	Vt jaotist „Juhtpaneel“.
	Seade on täiesti täis ja valitud on madalaim temperatuur.	Valige kõrgem temperatuur. Vt jaotist „Juhtpaneel“.
	Seadud temperatuur on liiga madal ja ümbritsev temperatuur on liiga kõrge.	Valige kõrgem temperatuur. Vt jaotist „Juhtpaneel“.
Vesi voolab külmiku tagaplaadil.	Tagaplaadil sulab automaatsed sulatusprotsessi käigus jäää.	See on normaalne.
Külmiku tagaseinal on liiga palju kondensvett.	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	Uks polnud täielikult suletud.	Kontrollige, kas uks on korralikult suletud.
	Toit ei ole korralikult sisepakitud.	Enne toiduainete külmikusse asetamist pange need sobivasse pakendisse.
Külmiku sees voolab vesi.	Toiduained takistavad vee valgumist veekogumisnõuse.	Veenduge, et toiduained ei puuduta tagaplaati.
	Vee väljund on ummistunud.	Puhastage vee väljundava.
Vesi voolab põrandale.	Sulamisvee väljalase ei ole ühendatud kompressorri koval asuva aurustusalusega.	Ühendage sulamisvee väljalase aurustusalusega.

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Temperatuuri ei saa seada.	Sisse on lülitatud „Frostmatic-funktsioon“ või „Coolmatic-funktsioon“.	Lülitage „Frostmatic-funktsioon“ või „Coolmatic-funktsioon“ kätsi välja või oodake, kuni funktsioon automaatselt valitud temperatuurile lähestub. Vt jaotist „Frostmatic-funktsioon“ või „Coolmatic-funktsioon“.
Temperatuur on seadmes liiga madal/kõrge.	Temperatuur on seatud välesti.	Seadke kõrgem/madalam temperatuur.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vt jaotist „Ukse sulgemine“.
	Toiduainete temperatuur on liiga kõrge.	Enne toiduainete asetamist külmikusse laske toiduaineidel toatemperatuurini jahtuda.
	Hoiustasite korraga liiga palju toiduaineid.	Pange külmikusse samaaegselt vähem toiduaineid.
	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	Frostmatic-funktsioon on sisese lülitatud.	Vt jaotist „Frostmatic-funktsioon“.
	Coolmatic-funktsioon on sisese lülitatud.	Vt jaotist „Coolmatic-funktsioon“.
	Seadmes puudub külma öhu ringlus.	Veenduge, et seadmes on külma öhu ringlus. Vt jaotist „Vihjeid ja näpunäiteid“.
Ekraanile ilmub DEMO.	Seade on demorežiimis.	Hoidke nuppu OK allavajutatult umbes 10 sekundit, kuni kostab pikk signaal ja ekraan lülitub lühiajaliselt välja.
Numbrite asemel kuvatakse temperatuurinäidikul sümbol või või .	Temperatuurianduri probleem.	Võtke ühendust lähima volitatud teeninduskeskusega (jahutussüsteem jätkab toiduainete hoidmist külmas, kuid temperatuuri reguleerimine ei ole võimalik).



Kui nõuanne ei anna soovitud tulemust, helistage lähimasse volitatud teeninduskeskusesse.

8.2 Lambi asendamine

Seade on varustatud pikaealise sisemise LED-valgustiga.

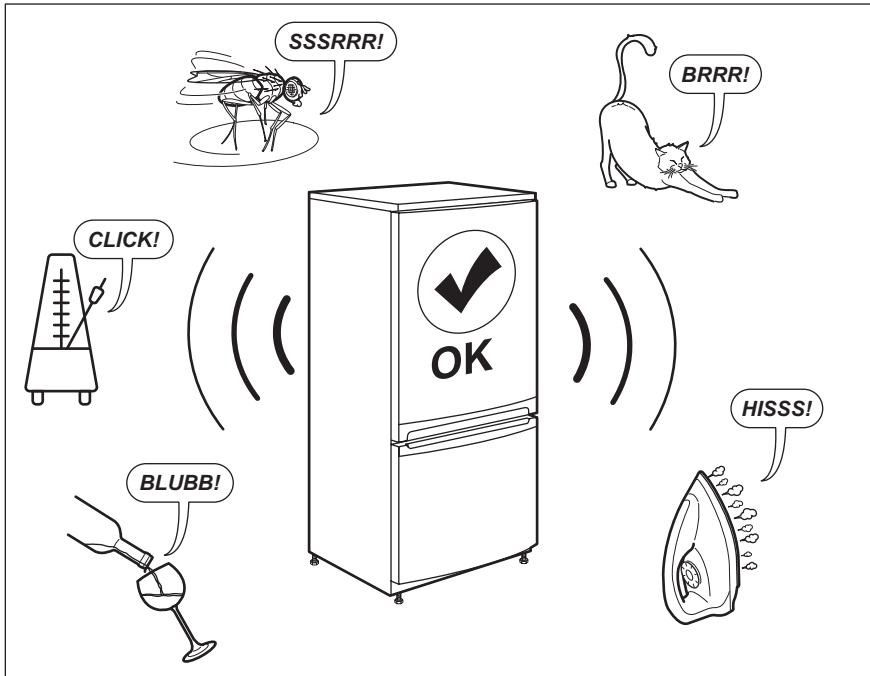
Lampi tohib vahetada ainult hoolduskeskuse töötaja. Pöörduge volitatud teeninduskeskusse.

8.3 Ukse sulgemine

1. Puhastage uksetihendid.
2. Vajadusel reguleerige ust. vt paigaldusjuhiseid.

3. Vajadusel asendage katkised uksetihendid uutega. Võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.

9. HELID



10. TEHNILISED ANDMED

Tehnilised andmed asuvad seadme sisekülgel oleval andmesildil ning energiamärgisel.

Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilingi teabele, mis on seotud selle seadme jõndlusele vastavalt EL EPREL-i andmebaasis kirjeldatule.

Hoidke energiamärgis alles koos kasutusjuhendiga ja kõigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid.

Sama teavet EPREL-is on võimalik leida ka lingilt <https://eprel.ec.europa.eu>, kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mis on toodud andmesildil.

Täpsemat teavet energiamärgisel toodud andmete kohta leiate aadressilt www.theenergylabel.eu.

11. TEAVE KATSEASUTUSTELE

Selle seadme paigaldamine ja ettevalmistamine ökodisaini kinnituse

saamiseks peab vastama standardile EN 62552. Ventilatsiooninõuded,

paigaldusniši mõõtmed ja minimaalne kaugus tagaseinast on toodud käesoleva

kasutusjuhendi 3. jaotises. Lisateavet (sh infot täitmise kohta) saate tootjalt.

12. JÄÄTMEKÄITLUS

Sümboliga  tähistatud materjalid võib ringlusse suunata. Selleks viige pakendid vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ja suunake elektri- ja elektroonilised jäätmed ringlusse. Ärge visake

sümboliga  tähistatud seadmeid muude majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohalikku ringluspunkti või pöörduge abi saamiseks kohalikku omavalitsusse.

SATURS

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....	24
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	26
3. UZSTĀDĪŠANA.....	28
4. VADĪBAS PANELIS.....	31
5. IERĪCES IZMANTOŠANA IKDIENĀ.....	34
6. PADOMI UN IETEIKUMI.....	37
7. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA.....	40
8. PROBLĒMRISINĀŠANA.....	41
9. TROKŠNI.....	45
10. TEHNISKIE DATI.....	45
11. INFORMĀCIJA PĀRBAUDES IESTĀDĒM.....	45
12. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU.....	46

NEVAINOJAMIEM REZULTĀTIEM

Pateicamies, ka izvēlējāties AEG izstrādājumu! Esam to radījuši, lai nodrošinātu nevainojamu izpildi daudzu gadu garumā, izmantojot inovatīvas tehnoloģijas, kas palīdz vienkāršot dzīvi — iespējas, ko neatradisiet parastās ierīcēs. Lūdzu, veltiet dažas minūtes tam, lai izlasītu šo materiālu un gūtu labākus rezultātus.

Apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni, lai:



saņemtu lietošanas ieteikumus un brošūras, kā arī traucējummeklēšanas, servisa un remonta informāciju:

www.aeg.com/support



reģistrētu savu ierīci labāka servisa saņemšanai:

www.registeraeg.com



iegādātos savai ierīcei papildpiederumus, vienreizējas lietošanas materiālus un oriģinālās rezerves daļas:

www.aeg.com/shop

KLIENTU APKALPOŠANA UN SERVISS

Izmantojiet tikai oriģinālas rezerves daļas.

Sazinieties ar mūsu pilnvaroto servisa centru, nodrošiniet, lai jums būtu pieejami šādi dati: modelis, PNC, sērijas numurs.

Šī informācija ir norādīta uz datu plāksnītes.

Uzmanību / drošības informācija

Vispārīga informācija un ieteikumi

Ar vidi saistīta informācija

Izmaiņu tiesības rezervētas.

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces

nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

1.1 Bērnu un paši jūtīgu personu drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus.
- Bērni vecumā no 3–8 gadiem var ievietot priekšmetus ierīcē un izņemt tos, ja viņi ir atbilstoši apmācīti.
- Šo ierīci var izmantot personas ar ļoti plašu un sarežģītu invaliditāti, ja tās saņēmušas pienācīgas norādes.
- Neļaujiet bērniem trīs gadu vecumu nesasniegusu ierīcēm tuvoties ierīcei, ja vien viņi netiek pastāvīgi uzraudzīti.
- Bērni jāuzrauga, lai viņi nerotalātos ar ierīci.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā pienācīgā veidā.

1.2 Vispārīgā drošība

- Šī ierīce ir paredzēta tikai pārtikas un dzērienu glabāšanai.
- Šī ierīce ir radīta vienīgi izmantošanai mājsaimniecībā telpās.
- Šo ierīci var izmantot birojos, viesnīcu viesu numuriņos, pansiju viesu numuriņos, lauku viesu mājās un citās līdzīgās uzturēšanās vietās, kurās izmantošana nepārsniedz (vidējo) mājsaimniecības lietošanas intensitāti.
- Lai izvairītos no pārtikas produkta piesārņošanas, ievērojiet šādus norādījumus:
 - neatstājiet durvis atvērtas ilgstoši;

- regulāri tīriet virsmas, kas var saskarties ar pārtiku un pieejamām noplūdes sistēmām;
- glabājiet jēlu gaļu un zivis piemērotās tvertnēs ledusskapī, lai tās nesaskartos ar vai neuzpilētu uz citiem produktiem.
- UZMANĪBU: Rūpējieties, lai neaizsērētu ierīces korpusa vai iebūvētās konstrukcijas ventilācijas atveres.
- UZMANĪBU: Nelietojiet ražotāja neieteiktas mehāniskas ierīces vai citus līdzekļus atkušanas procesa paātrināšanai.
- UZMANĪBU: Nebojājiet dzesētāja kontūru.
- UZMANĪBU: Nelietojiet elektroierīces ēdienu uzglabāšanai paredzētajos ierīces nodalījumos, ja vien to izmantošanu neiesaka ražotājs.
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet ūdens smidzinātāju un tvaika tīrītāju.
- Triet ierīci ar mitru mīkstu drānu. Izmantojiet tikai neutrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūklus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.
- Ja ledusskapis ilgstoti paliek tukšs, izslēdziet to, atkausējiet, iztīriet, nosusiniet un atstājiet valā durvis, lai ierīcē neveidotos pelējums.
- Neglabājiet ierīcē sprāgstošas vielas, piemēram, aerosolus ar uzliesmojošu propelēntu.
- Ja strāvas padeves vads ir bojāts, tas ir jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai kvalificētam speciālistam, lai izvairītos no nelaimes gadījuma.

2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

2.1 Uzstādīšana



BRĪDINĀJUMS!

Ierīci drīkst uzstādīt tikai kvalificēta persona.

- Nonemiet visu iesaiņojumu.
- Neuzstādiet un nelietojiet bojātu ierīci.

- Nelietojiet ierīci, pirms ievietojat to iebūvētā struktūrā drošības izturēšanās dēļ.
- Izvērojiet kopā ar ierīci piegādātās uzstādīšanas norādes.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cimdus un slēgtus apavus.

- Raugieties, lai ap ierīci var brīvi cirkulēt gaiss.
- Pēc uzstādīšanas vai durvju vēršanās virziena maiņas nogaidiet vismaz 4 stundas, līdz pieslēdzat ierīci elektrotīklam. Tas ļauj eļļai ieplūst atpakaļ kompresorā.
- Pirms jebkāda darba veikšanas ar ierīci (piemēram, durvju vēršanās virziena maiņas) atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- Neuzstādījet ierīci blakus radiatoriem, plītiem, cepeškrāsnīm vai plīts virsmām.
- Nepakļaujiet ierīci lietus iedarbībai.
- Neuzstādījet ierīci vietā, kur tā ir pakļauta tiešai saules gaismai.
- Neuzstādījet ierīci pārāk mitrās un pārāk aukstās vietās.
- Pārvietojot ierīci, paceliet to aiz priekšējās malas, lai izvairītos no grīdas saskrāpēšanas.
- Ierīces komplektācijā ir iekļauts mitruma uzsūcēja maisiņš. Tā nav rotālieta. Tas nav ēdams. Izmetiet to nekavējoties.

2.2 Elektrības padeves pieslēgšana



BRĪDINĀJUMS!

Var izraisīt ugunsgrēku un elektrošoku.



BRĪDINĀJUMS!

Novietojot ierīci, pārliecinieties, ka vads nav aizķēries vai bojāts.



BRĪDINĀJUMS!

Nelietojiet daudzkontaktu adapterus vai pagarinātājus.

- Ierīcei jābūt izezemētai.
- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu un drošu kontaktligzdu.
- Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu elektriskās detaļas (piem., kontaktspraudni, kabeli, kompresoru). Sazinieties ar pilnvarotu servisa centru vai elektriķi, lai nomainītu elektriskās detaļas.

- Strāvas kabelim jāatrodas zemāk par spraudkontaktu.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzdi tikai uzstādīšanas beigās. Pārbaudiet, vai pēc uzstādīšanas kontaktspraudni var brīvi pieķūt.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velkot aiz strāvas kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspraudņa.

2.3 Lietošana



BRĪDINĀJUMS!

Savainojumu, apdegumu vai elektrošoka risks.



Ierīce satur uzliesmojošu gāzi, izobutānu (R600a), dabasgāzi, kas ir videi praktiski nekaitīga. Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu dzesētāja shēmu, kas satur izobutānu.

- Nemainiet šī produkta specifikāciju.
- lebūvētā produkta izmantošana atsevišķi stāvošas ierīces veidā ir stingri aizliegta.
- Neievietojiet ierīcē elektropreces (piem., saldējuma gatavotājus), izņemot gadījumus, kad ražotājs ir atlāvis to darīt.
- Dzesētāja kontūra bojājuma gadījumā rūpējieties, lai ierīces atrašanās telpā nebūtu liesmu un aizdegšanās avotu. Vēdiniet telpu.
- Nepieļaujiet uzkarstošu priekšmetu, piemēram, plastmasas detaļu saskarsmi ar ierīci.
- Nenovietojiet gāzētus dzērienus saldētavas nodalījumā. Tas izraisīs spiedienu dzēriena tvertnē.
- Neievietojiet ierīcē uzliesmojošas gāzes un šķidrumus ierīcē.
- Neievietojiet ierīcē un neglabājiet tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcīnātus priekšmetus.
- Nepieskarieties kompresoram un kondensatoram. Tie ir karsti.
- Neizņemiet saldētāvā ievietotus produktus un nepieskarieties tiem, ja jūsu rokas ir slapjas vai mitras.
- Nesaldējiet atkārtoti pārtiku, kas jau ir bijusi atsaldēta.

- Ievērojiet uz saldētās pārtikas iepakojuma sniegtos uzglabāšanas norādījumus.
- Pirms ievietošanas saldētavā ietiniet pārtiku jebkādā materiālā, kas paredzēts saskarei ar pārtiku.

2.4 Iekšējais apgaismojums



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks saņemt elektrošoku.

- Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir F.
- Informācija par šajā produktā esošo lampu (lampām) un atsevišķi nopērkamajām rezerves lampām: Šīs lampas ir paredzētas ekstremāliem fiziskajiem apstākļiem, piemēram, temperatūrai, vibrācijai, mitrumam, mājsaimniecības ierīcēs vai paredzētas informēšanai par ierīces darbības statusu. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas mājsaimniecības telpu apgaismojumam.

2.5 Apkope un tīrīšana



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainošanās vai ierīces bojājumu risks.

- Pirms apkopes izslēdziet ierīci un atvienojiet to no elektrotīkla.
- Šīs ierīces dzsētājagregātā ir oglūdeņradis. Dzesētājagregāta atkārtotas uzpildes darbus var veikt tikai kvalificētās personas.
- Regulāri pārbaudiet ierīces aizplūdes atveri un, ja nepieciešams, iztīriet to. Ja izplūdes sistēma nosprostota, atkausētais ūdens sakrāsies ierīces apakšējā daļā.

3. UZSTĀDĪŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadalu "Drošība".



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet uzstādīšanas norādījumus, lai uzstādītu savu ierīci.

2.6 Serviss

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Izmantojet tikai oriģinālās rezerves daļas.
- Lūdzu, nemiņ vērā, ka pašrocīgi veikti remontdarbi vai remontdarbi, kurus veikušas neprofesionālas personas, var radīt apdraudējumu, un garantija var zaudēt spēku.
- Turpmāk norādītās rezerves daļas būs pieejamas septiņus gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas: termostati, temperatūras sensori, iespiestas shēmas, gaismas avoti, durvju rokturi, durvju enģes, paplātes un grozi. Lūdzu, nemiņ vērā, ka dažas no šīm rezerves daļām ir pieejamas tikai profesionāliem remonttājiem un ka ne visas rezerves daļas der visiem modeļiem.
- Durvju blīves būs pieejamas 10 gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas.

2.7 Ierīces utilizācija



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainošanās vai nosmakšanas risks.

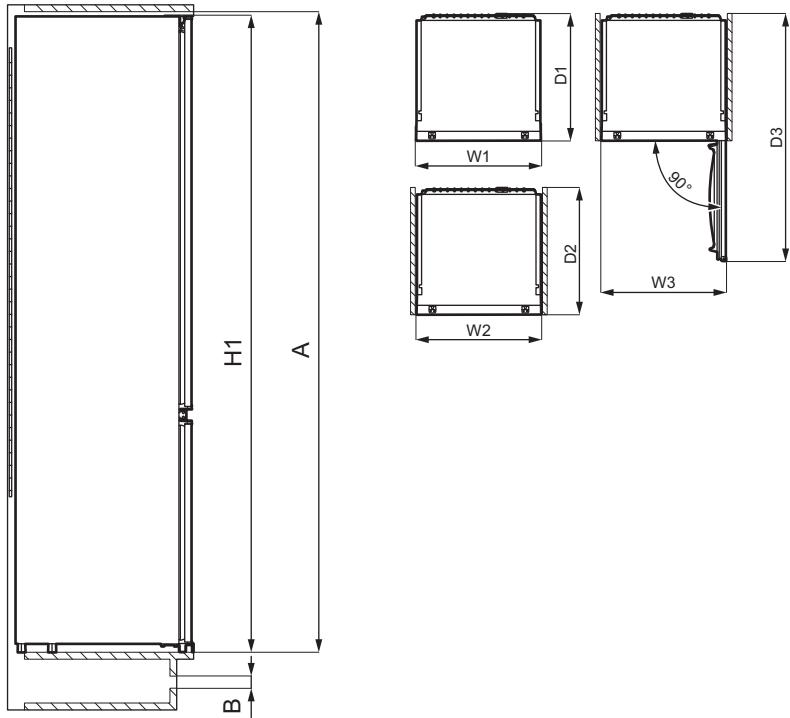
- Atvienojiet ierīci no elektropadeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli un izmetiet to.
- Izņemiet durvis, lai novērstu bērnu vai dzīvnieku iestēšanu ierīcē.
- Šīs ierīces dzesētāja shēma un izolācijas materiāli nekaitē ozona slānim.
- Izolācijas slānis satur viegli uzliesmojošu gāzi. Sazinieties ar vietējo pašvaldību, lai noskaidrotu, kā pareizi atbrīvoties no ierīces.
- Nesabojājiet dzesēšanas bloka daļu, kas atrodas blakus siltummainim.



BRĪDINĀJUMS!

Nofiksējiet ierīci saskaņā ar uzstādīšanas norādījumos teikti, lai ierīce nebūtu nestabilā.

3.1 Dimensijas



Kopējie izmēri¹

H1	mm	1772
W1	mm	546
D1	mm	549

¹ ierīces augstums, platumis un dzīlums,
bez roktura

Lietošanai nepieciešamā platība²

H2 (A+B)	mm	1816
W2	mm	546
D2	mm	551
A	mm	1780
B	mm	36

² ierīces augstums, platumis un dzīlums,
ieskaitot rokturi un dzesējošā gaisa brīvai
cirkulācijai nepieciešamo telpu

Kopējā lietošanai nepieciešamā platība³

H3 (A+B)	mm	1816
W3	mm	546
D3	mm	1068

³ ierīces augstums, platumis un dzīlums,
ieskaitot rokturi un dzesējošā gaisa brīvai
cirkulācijai nepieciešamo platību, kā arī
platību, kas nepieciešama, lai atvērtu
durvis minimālā leņķi un izņemtu visus
iekšējos piederumus

3.2 Atrašanās vieta

Lai ierīce darbotos pēc iespējas labāk, to nedrīkst uzstādīt tuvu karstuma avotiem (cepeškrāsnij, plītij, radiatoriem, plīts virsmām) vai zem tiešiem saules stariem. Pārliecinieties, ka ap ierīci aizmugurē brīvi cirkulē gaisss.

Šī ierīce jāuzstāda sausā, labi vēdinātā telpā.

Ierīci paredzēts lietot telpā, kur gaisa temperatūra ir no 10°C līdz 43°C.

- i** Pareizu ierīces darbību var garantēt, izmantojot to tikai noteiktajā temperatūras diapazonā.
- i** Ja jums ir kādas šaubas par ierīces uzstādīšanas vietu, lūdzu, sazinieties ar pārdevēju, mūsu klientu apkalpošanas centru vai tuvāko pilnvaroto servisa centru.
- i** Jābūt nodrošinātai iespējai atvienot ierīci no elektrotīkla. Tādēļ pēc ierīces uzstādīšanas jābūt iespējai piekļūt kontaktligzdai.

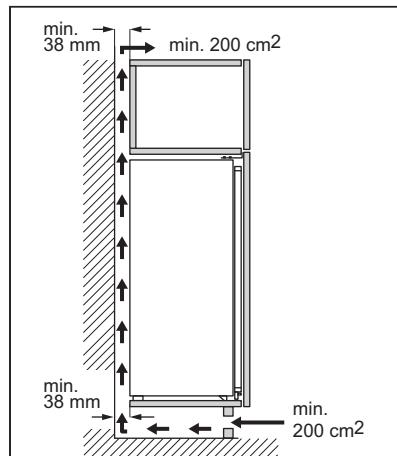
3.3 Elektriskais savienojums

- Pirms ierīces pieslēgšanas elektrotīklam, pārbaudiet, vai tehnisko datu plāksnītē minētie sprieguma un frekvences parametri atbilst mājas elektrotīkla parametriem.
- Ierīci jābūt iezemētai. Lai nodrošinātu zemējumu, strāvas kabēļa kontaktspraudnis ir aprīkots ar papildu kontaktu. Ja mājas elektrotīkla kontaktligzda nav iezemēta, iepriekš sazinieties ar kvalificētu speciālistu, pievienojiet ierīci atsevišķu, spēkā esošiem noteikumiem atbilstošu zemējumu.

- Ražotājs neuzņemsies atbildību par sekām, kas būs radušās, neievērojot iepriekš minētos norādījumus.
- Ierīce atbilst EEK direktīvām.

3.4 Prasības ventilācijai

Ierīces aizmugurē jābūt pietiekamai gaissa plūsmai.



UZMANĪBU!

Uzstādīšanai skatiet montāžas norādījumus.

3.5 Durvju vēršanās virziena maiņa

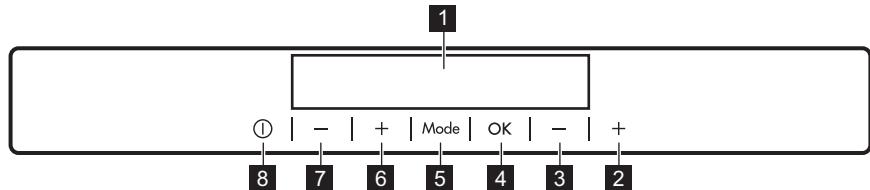
Lūdzu skatiet atsevišķā dokumentā norādījumus ierīces uzstādīšanai un durvju vēršanās virziena maiņai.



UZMANĪBU!

Durvju vēršanās virziena maiņas laikā visu laiku, lietojot izturīgu materiālu, sargājiet grīdu no saskrāpēšanas.

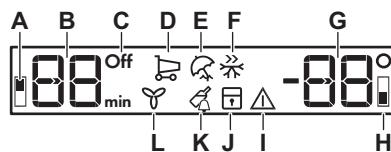
4. VADĪBAS PANELIS



- 1** Displejs
- 2** Saldētavas temperatūras paaugstināšanas poga
- 3** Saldētavas temperatūras pazemināšanas poga
- 4** OK
- 5** Mode
- 6** Ledusskapja temperatūras paaugstināšanas poga

- 7** Ledusskapja temperatūras pazemināšanas poga
- 8** ON/OFF
Ir iespējams mainīt taustiņiem noteikto skānu, dažas sekundes turot vienlaikus nospiestu taustiņu Mode un temperatūras pazemināšanas taustiņu. Veiktās izmaiņas ir iespējams atiestatīt.

4.1 Displejs



- A. Ledusskapja nodalījuma indikators
- B. Taimera indikators /Temperatūras indikators
- C. Indikators ON/OFF
- D. Funkcija Coolmatic
- E. Režīms Holiday
- F. Funkcija Frostmatic
- G. Temperatūras indikators
- H. Saldētavas nodalījuma indikators
- I. Brīdinājuma indikators
- J. Funkcija ChildLock
- K. Funkcija DrinksChill
- L. Funkcija DYNAMICAIR

4.2 Ierīces ieslēgšana

1. Iespraudiet kontaktdakšu kontaktligzdā.
 2. Ja displejs ir izslēgts, nos piediet ierīces taustiņu ON/OFF. Temperatūras indikatori rāda sākotnēji iestatīto temperatūru.
- Lai izvēlētos citu temperatūru, skatiet sadalī "Temperatūras regulēšana".

Ja displejā parādās "dEMo", skatiet sadalī „Problēmrisināšana”.

4.3 Izslēgšana

1. Pies piediet ierīces taustiņu ON/OFF 3 sekundes. Displejs izslēdzas.
2. Atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.

4.4 Temperatūras regulēšana

Iestatiet ierīces temperatūru, nos piežot temperatūras regulatorus.

Ieteiktā iestatījuma temperatūra ir:

- ledusskapā +4 °C;
- saldētavā -18 °C.

Temperatūra saldētavā var būt no -15 °C līdz -24 °C, savukārt ledusskapī temperatūra var būt no 2 °C līdz 8 °C. Temperatūras indikatori rāda iestatīto noklusējuma temperatūru.



Iestatītā temperatūra tiek sasniegta 24 stundu laikā. Strāvas padeves pārtraukuma gadījumā iestatītā temperatūra tiek saglabāta.

4.5 Ledusskapja ieslēgšana

Lai ieslēgtu ledusskapī, ir tikai jāpiespiež ledusskapja temperatūras regulators. Lai ieslēgtu ledusskapī citā veidā:

1. Pies piediet Mode taustiņu, līdz parādās atbilstošā ikona.

Mirgo ledusskapja OFF indikators.

2. Pies piediet OK, lai apstiprinātu.

Izdzīst ledusskapja OFF indikators un ledusskapja nodalījums ieslēdzas.



Lai izvēlētos citu temperatūru, skatiet sadaļu "Temperatūras regulēšana".

4.6 Ledusskapja izslēgšana

Iespējams izslēgt tikai ledusskapja nodalījumu, atstājot saldētavu ieslēgtu.

1. Pies piediet Mode, līdz parādās ledusskapja nodalījuma indikators. Ledusskapja OFF indikators un ledusskapja nodalījuma indikators mirgo. Ledusskapja temperatūras indikatorā redzamas svītras.

2. Pies piediet OK, lai apstiprinātu.

Parādās ledusskapja OFF indikators un ledusskapja nodalījums izslēdzas.

4.7 Funkcija Coolmatic

Ja ledusskapja nodalījumā nepieciešams ievietot lielāku daudzumu siltu produktu (piemēram, uzreiz pēc iepirkšanās), ieteicams aktivizēt funkciju Coolmatic, lai pēc iespējas ātrāk atdzesētu produktus un nepieļautu citu jau ievietotu produktu sasilšanu.

1. Nospiediet Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.

Mirgo indikators Coolmatic.

2. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli.

Tiek parādīts indikators Coolmatic. Automātiski ieslēdzas ventilators visu funkcijas darbības laiku. Šī funkcija automātiski izslēdzas pēc aptuveni 6 stundām.

Funkciju Coolmatic var izslēgt, pirms tā izslēdzas automātiski, atkārtojot procedūru vai izvēloties citu ledusskapja temperatūru.

4.8 Režīms Holiday

Šis režīms ļauj jums saglabāt tukšu ledusskapja nodalījumu, kad to ilgstoši nelieto atvainījuma laikā, samazinot sliktu smaku veidošanos, kamēr saldētavas nodalījums darbojas normāli.

1. Nospiediet Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.

Mirgo indikators Holiday. Temperatūras indikators rāda iestatīto temperatūru.

2. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli. Tiek parādīts indikators Holiday.



Šis režīms izslēdzas, izvēloties citu temperatūru.

4.9 Funkcija Frostmatic

Funkciju Frostmatic izmanto pārtikas iepriekšējai sasaldēšanai un ātrai sasaldēšanai saldēšanas nodalījumā. Šī funkcija paātrina svaigas pārtikas sasaldēšanu, un vienlaikus aizsargā no nevēlamas sasilšanas uzglabāšanai saldētāvā iepriekš ievietotus pārtikas produktus.



Lai sasaldētu svaigus produktus, aktivizējet sasaldēšanas funkciju Frostmatic vismaz 24 stundas pirms sasaldēšanai paredzēto produktu ievietošanas saldētavā.

1. Lai aktivizētu funkciju, nospiediet taustiņu Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.

Mirgo indikators Frostmatic.

2. Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu OK.

Tiek parādīts indikators Frostmatic.

Šī funkcija automātiski izslēdzas pēc 52 stundām.

Funkciju Frostmatic var izslēgt, pirms tā izslēdzas automātiski, atkārtojot procedūru, līdz indikators Frostmatic izslēdzas, vai izvēloties citu iestatīto temperatūru.

4.10 DYNAMICAIR funkcija

Ledusskapja nodalījums ir aprīkots ar ierīci, kas ļauj ātri atdzesēt produktus un nodalījumā uztur vienmērīgāku temperatūru.

Šī ierīce iestēdzas automātiski pēc vajadzības vai manuāli.

Lai izslēgtu funkciju,

1. nospiediet Mode pogu līdz parādās atbilstošā ikona.
Indikators DYNAMICAIR sāk mirgot.
2. Nospiediet pogu Labi , lai apstiprinātu.
Indikators DYNAMICAIR tiek parādīts.

Lai izslēgtu funkciju, atkārtojiet procedūru līdz DYNAMICAIR indikators nodziest.



Ja funkcija tiek aktivizēta automātiski, tad DYNAMICAIR indikators netiek parādīts (skat. sadaļu „Ikdienas lietošana”).
Funkcijas DYNAMICAIR aktivizēšana palielina elektroenerģijas patēriņu.

Kad durvis ir atvērtas, ventilators pārstāj darboties, un tas atsāk strādāt uzreiz pēc durvju aizvēršanas.

4.11 ChildLock funkcija

Aktivizējet funkciju ChildLock, lai pogas nevarētu lietot bez atlaujas.

1. Piespiediet Mode taustiņu, līdz parādās atbilstošā ikona.

Mirgo indikators ChildLock.

2. Piespiediet OK, lai apstiprinātu.

Redzams indikators ChildLock.

Lai izslēgtu funkciju ChildLock, atkārtojiet procedūru, līdz izdzīst funkcijas ChildLock indikators.

4.12 Funkcija DrinksChill

Funkcija DrinksChill tiek izmantota, lai noteiktam laikam iestatītu skanās signālu. Piemērota, ja, piemēram, pēc receptes pārtiku nepieciešams atdzesēt noteiktu laiku periodu.

Tā ir noderīga arī tad, ja ir nepieciešams atgādinājums par ātrai atdzesēšanai saldētavā ievietotām pudelēm vai skārdenēm.

1. Nospiediet Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.

Mirgo indikators DrinksChill.

Taimeris pāris sekundes rāda iestatīto laiku (30 minūtes).

2. Nospiediet Taimera regulēšanas pogu, lai mainītu iestatīto taimera vērtību diapazonā no 1 līdz 90 minūtēm.
3. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli.
Tiek parādīts indikators DrinksChill.
Taimeris sāk mirgot (min).
Laika atskaites beigās mirgo indikators “0 min” un atskan skanās signāls.
Nospiediet OK, lai izslēgtu skanu un apturētu funkciju.

Lai izslēgtu funkciju, atkārtojiet soļus, līdz DrinksChill nodziest.



Laiku var mainīt laika atskaites jebkurā brīdī un pirms darbības beigām, piespiežot temperatūras pazemināšanas taustiņu un temperatūras paaugstināšanas taustiņu.

4.13 Paaugstinātas temperatūras brīdinājuma signāls

Ja saldētavas nodalījumā palielinās temperatūra (piem., iepriekš notikuša elektīribas piegādes pārraukuma dēļ), brīdinājuma un saldētavas temperatūras indikators mirgo, un skan skaņa.

Lai izslēgtu trauksmi:

1. Nospiediet jebkuru taustiņu.
Skanā aplust.

2. Saldētavas temperatūras indikators rāda augstāko temperatūru uz dažām sekundēm, pēc tam displejs atkal rāda iestatīto temperatūru.



Brīdinājuma indikators turpina mirgot, līdz atjaunojas normālais režīms. Ja neviens pogas netiek piespiesta, signāls automātiski izslēgsies pēc aptuveni stundas, lai netraucētu nevienam.

4.14 Brīdinājums, ka durvis atvērtas

Ja ledusskapja durvis paliek atvērtas aptuveni 5 minūtes, atskan skaņas signāls un mirgo brīdinājuma indikators.

Skaņas signāls izslēdzas, kad tiek aizvērtas durvis. Brīdinājuma signāla laikā skaņu var izslēgt, nospiežot jebkuru pogu.



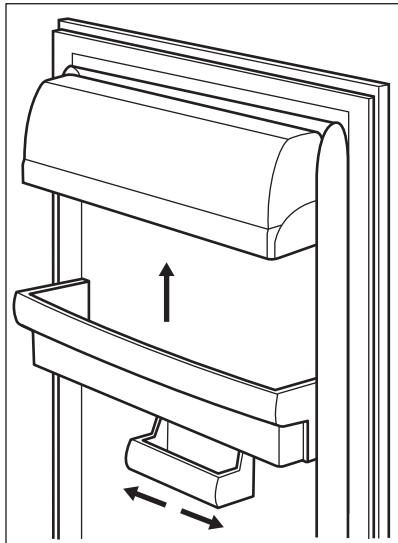
Ja neviens pogas netiek piespiesta, signāls automātiski izslēgsies pēc aptuveni stundas, lai netraucētu nevienam.

5. IERĪCES IZMANTOŠANA IKDIENĀ

5.1 Durvju plauktu izvietojums

Lai uzglabātu dažādu izmēra produktus iesaīnojumā, durvju plauktus var novietot dažādā augstumā.

1. Pakāpeniski velciet plauktu uz augšu, līdz tas vairs neatrodas fiksētā pozīcijā.
2. Novietojiet to sev vēlamajā pozīcijā.



Šis modelis ir aprīkots ar maināma lieluma glabāšanas kasti, kuru ir iespējams pārbidīt uz sāniem.

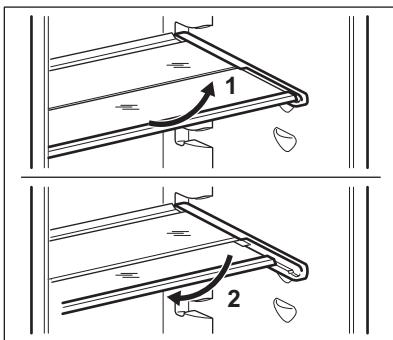
5.2 Izņemami plaukti

Ledusskapja iekšējās sienas aprīkotas ar vadotnēm, kas paredzētas plauktu izvietošanai dažādos līmenos.

Šī ierīce ir aprīkota arī ar divdaļīgu plauktu. Priekšējo plauktu pusī var novietot zem otrās puses, lai efektīvāk izmantotu vietu.

Lai salocītu plauktu:

1. Uzmanīgi izņemiet priekšējo daļu.
2. Iebīdiet to apakšējās vadotnēs un zem otrās plauktā daļas.



Lai nodrošinātu pareizu gaisa cirkulāciju, neizņemiet virs dārzeņu atvilktnes esošo stikla plauktu.

5.3 Atvilktnē GreenZone

Ledusskapja nodalījuma apakšā ir izvelkama atvilktnē. GreenZone stikla plaukts ir apriņķots ar ierīci, kura regulē tā hermetizāciju, un to var izmantot mitruma regulēšanai atvilktnē.

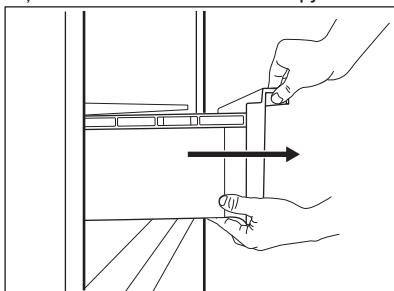
5.4 Atvilktnes GreenZone izņemšana



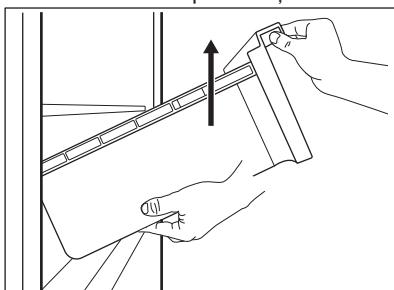
Pirms atvilktnes izņemšanas no ledusskapja ieteicams iztukšot atvilktni.

Lai izņemtu atvilktni:

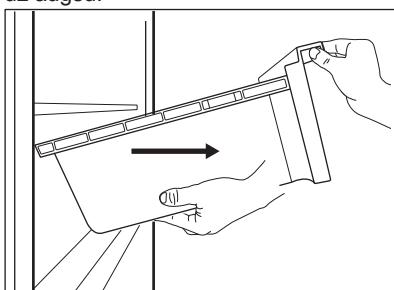
1. Izņemiet atvilktni no ledusskapja.



2. Paceliet atvilktnes priekšdaļu.

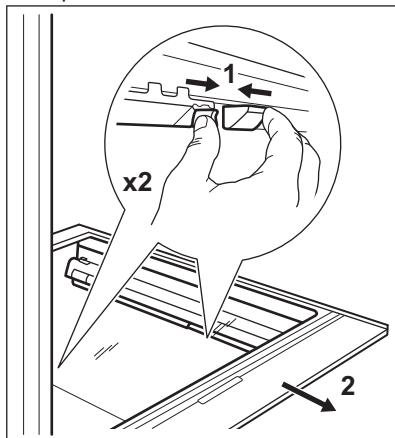


3. Izvelciet atvilktni, vienlaikus ceļot to uz augšu.

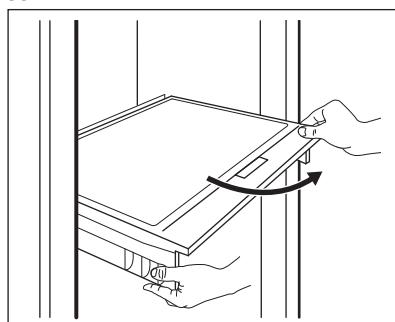


Lai izņemtu nodalījuma stikla vāku GreenZone:

1. Vienlaikus atbloķējet sānu skavas abās pusēs.



2. Pavelciet stikla plauktu virzienā uz sevi.



5.5 Mitruma kontrole

Atvilktnes GreenZone stikla plaukts ir apriņķots ar ierīci, kura regulē tā hermetizāciju, un to var izmantot mitruma regulēšanai atvilktnē.

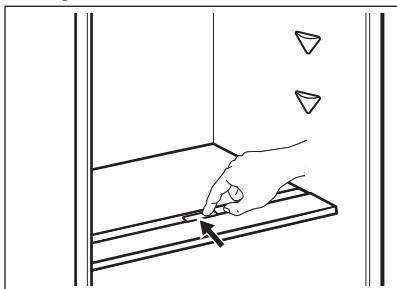


Nenovietojiet nekādus pārtikas produktus uz mitruma kontroles ierīces.

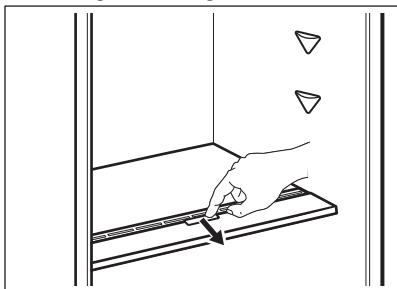
Mitruma regulēšanas pozīcija ir atkarīga no augļu un dārzeņu veida un daudzuma:

- Vārsti aizvērti: ieteicams mazam augļu un dārzeņu daudzumam. Šī pozīcija nodrošina augļu un dārzeņu

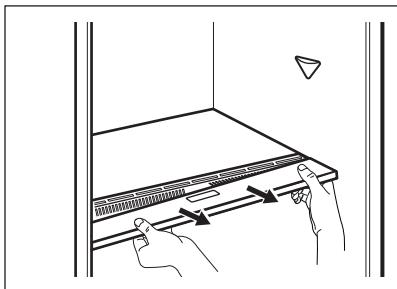
dabīgā mitruma līmeņa ilgāku saglabāšanu.



- Vārsti atvērti: ieteicams lielākam augļu un dārzeņu daudzumam. Tas nodrošina lielāku gaisa cirkulāciju un attiecīgi zemāku gaisa mitruma līmeni.



Lai noņemtu mitruma kontroles ierīci, atveriet atvilktni zem stikla plaukta un izvelciet ārā vāku.

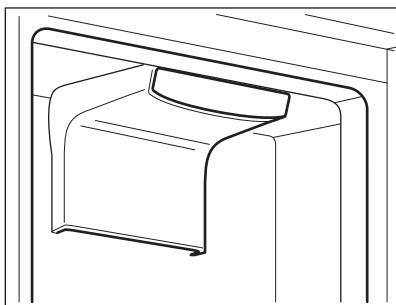


Atkarībā no atvilktnē GreenZone uzglabāto augļu un dārzeņu daudzuma un stāvokļa, tajā var veidoties kondensāts. Šādā gadījumā nofīriet kondensātu ar mīkstu drānu un iestatiet mitruma regulētāju zemākā mitruma pozīcijā.

5.6 DYNAMICAIR

Ledusskapja nodalījums ir aprīkots ar ierīci, kas īauj ātri atdzesēt produktus un nodalījumā uztur vienmērīgāku temperatūru.

Šī ierīce ieslēdzas automātiski pēc vajadzības.



Ierīci var ieslēgt manuāli, ja nepieciešams (skatiet sadālu "DYNAMICAIR funkcija").



Ventilators darbojas vienīgi tad, kad durvis ir aizvērtas.

5.7 Svaigas pārtikas sasaldēšana

Saldētavas nodalījums ir piemērots svaigas pārtikas sasaldēšanai un dziļi saldētas pārtikas ilgstošai uzglabāšanai.

Lai sasaldētu svaigus produktus, aktivizējet sasaldēšanas funkciju Frostmatic vismaz 24 stundas pirms sasaldēšanai paredzēto produktu ievietošanas saldētavā.

Glabājet svaigu pārtiku vienmērīgi izkārtotā veidā pirmajā nodalījumā vai atvilktnē no augšas.

Maksimālais pārtikas daudzums, ko var sasaldēt 24 stundu laikā nepievienojot citu svaigu pārtiku, ir norādīts tehnisko datu plāksnītē (informatīva zīme, kura atrodas ierīces iekšpusē).

Kad sasaldēšanas process ir pabeigts, ierīce pati atjauno iepriekšējos temperatūras iestatījumus (skatiet sadālu "Funkcija Frostmatic").

Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet sadālu "Saldēšanas padomi".

5.8 Saldētas pārtikas glabāšana

Pirma reizi ieslēdzot ierīci vai arī pēc ilgstošas neizmantošanas, pirms ievietojat nodalījumā produktus, laujiet ierīcei darboties vismaz 3 stundas, kad funkcija Frostmatic ir ieslēgta.

Saldētavas atvilktnes sniedz jums iespēju ātri un ērti atrast meklēto pārtikas iesaiņojumu.

Ja nepieciešams uzglabāt lielu pārtikas daudzumu, izņemiet no ierīces visas atvilktnes un novietojiet pārtiku uz plauktiem.

Neuzglabājet pārtiku vismaz 15 mm attālumā no ierīces durvīm.



UZMANĪBU!

Nejaušas atkausēšanas gadījumā, piemēram, elektroenerģijas piegādes pārtraukuma dēļ, ja elektrības piegādes pārtraukuma laiks ir ilgāks par datu plāksnītē norādīto vērtību „Elektroenerģijas padeves atjaunošanas laiks”, atkausētie produkti ir nekavējoties jāizmanto vai jāpagatavo un pēc tam jāatdzesē un atkārtoti jāsasaldē. Skatiet sadaļu „Augstas temperatūras brīdinājums”.

6. PADOMI UN IETEIKUMI

6.1 Padomi elektroenerģijas taupīšanai

- Saldētava. Ierīces iekšējā konfigurācija nodrošina visefektīvāko elektroenerģijas lietojumu.
- Ledusskapis. Visefektīvākais elektroenerģijas lietojums tiek nodrošināts konfigurācijā ar ierīces apakšējā daļā ievietotām atvilktnēm un vienmērīgi izkārtotiem plauktiem. Durvju plauktu pozīcija neietekmē elektroenerģijas patēriņu.
- Neviriniet bieži ierīces durvis un neturiet tās atvērtas ilgāk nekā tas nepieciešams.

5.9 Atlaidināšana

Dziļi saldētus vai saldētus produktus pirms lietošanas var atlaidināt ledusskapī vai ielikt polietilēna maisiņā un tad aukstā ūdenī.

Tas atkarīgs no pieejamā laika un produkta veida. Nelielus produktus var pagatavot arī saldētā veidā.

5.10 Ledus gabaliņu pagatavošana

Ierīces komplektācijā ir viena vai vairākas ledus gabaliņu pagatavošanai piemērotas paplātes.



Lai izņemtu traucībus no saldētavas, neizmantojet metāliskus priekšmetus.

1. Piepildiet šīs paplātes ar ūdeni.
2. Ielieci paplātes saldētavā.

- Saldētava. Jo aukstāka iestatītā temperatūra, jo lielāks elektroenerģijas patēriņš.
- Ledusskapis. Neiestatiet pārāk augstu temperatūru elektroenerģijas taupīšanas nolūkos, ja vien tas nav nepieciešams pārtikai.
- Ja apkārtējās vides temperatūra ir augsta, temperatūras regulators ir iestatīts uz zemu temperatūru un ierīcē ir ievietots maksimāls produktu daudzums, tad kompresors, iespējams, darbosies nepārtrauktā darbības režīmā, veidojot apsarmojumu vai ledu uz iztvaikotāja. Šādā gadījumā iestatiet temperatūras

- regulatoru uz augstāku temperatūru, lai veiktu automātisku atkausēšanu un tādējādi taupītu elektroenerģiju.
- Nodrošiniet labu ventilačiju. Neaizsedziet ventilačijas restes un atveres.
 - Pārliecieties, ka ierīcē ievietotie pārtikas produkti ir izvietoti tā, lai gaisss varētu cirkulēt pa attiecīgajām ierīces aizmugurē izvietotajām iekšējām atverēm.

6.2 Saldēšanas padomi

- Aktivizējiet funkciju Frostmatic vismaz 24 stundas pirms sasaldēšanai paredzēto produktu ievietošanas saldētavā.
- Pirms sasaldēšanas ietiniet un noslēdziet svaigos pārtikas produktus alumīnija folijā, polietilēna plēvē vai maisīnos, gaisu necaurlaidīgos traukos ar vāku.
- Lai efektīvāk sasaldētu un atkausētu pārtiku, sadaliet to mazās porcijs.
- Ieteicams uz sasaldētiem produktiem piestiprināt uzlīmes un norādīt datumus. Tas palīdzēs sekot līdzi tam, kas ir sasaldēts un līdz kuram laikam to vajadzētu izlietot.
- Lai saglabātu labu kvalitāti, produktus vajadzētu sasaldēt svaigus. Jo īpaši ieteicams sasaldēt augļus un dārzeņus uzreiz pēc to novākšanas, lai saglabātu visas tajos esošās uzturvielas.
- Nesasaldējiet pudeles vai skārdenes ar dzērieniem, jo īpaši, ja dzēriens satur oglekļa dioksīdu — sasaldēšanas laikā tās var uzsprāgt.
- Neievietojiet saldētavas nodalījumā karstus ēdienu. Atdzesējiet tos līdz istabas temperatūrai, pirms ievietojat tos nodalījumā.
- Lai izvairītos no jau saldētas pārtikas temperatūras paaugstināšanās, nenovietojiet tās tuvumā svaigu, nesaldētu pārtiku. Ievietojiet istabas temperatūras produktus tajā saldētavas nodalījumā, kur nav saldētas pārtikas.
- Neēdiet ledus gabaliņus, ledū sasaldētu ūdeni vai ledenes uzreiz pēc to izņemšanas no saldētavas. Pastāv apsaldējuma risks.

- Nesasaldējiet atkārtoti jau atkausētus produktus. Ja produkti ir atkausēti, pagatavojiet, atdzesējiet un pēc tam sasaldējiet tos.

6.3 Padomi saldētas pārtikas glabāšanai

- Saldētavas nodalījums ir markēts ar apzīmējumu .
- Labs temperatūras iestājums, kas nodrošina saldētu pārtikas produktu glabāšanu temperatūrā, kas ir vienāda vai zemāka par -18 °C. Augstāks temperatūras iestājums ierīcē var saīsināt produktu derīguma termiņu.
- Saldētus pārtikas produktus var glabāt visā saldētavas nodalījumā.
- Atstājiet pietiekami daudz vietas apkārt produktiem, lai ap tiem varētu brīvi cirkulēt gaisss.
- Lai noskaidrotu piemērotas glabāšanas norādījumus, skatiet uzlīmi uz pārtikas produktu iepakojuma ar informāciju par derīguma termiņu.
- Produktus svarīgi iesainot tā, lai tajos neiekļūtu ūdens, mitrums un kondensāts.

6.4 Iepirkšanās ieteikumi

Pēc iepirkšanās.

- Gādājiet, lai iepakojums nebūtu bojāts, jo produkti var sabojāties. Ja iepakojums ir uzblīdis vai slapjš, to, iespējams, neuzglabāja optimālos apstākļos un tas jau sācis atkausēties.
- Lai ierobežotu atkausēšanas procesu, pērciet saldētus produktus pašās iepirkšanās beigās un pārvietojiet tos aukstiem produktiem paredzētā termiskā un izolētā maišā.
- Pēc atgriešanās mājās nekavējoties ievietojiet saldētu pārtiku saldētavā.
- Ja produkti ir pat nedaudz atkausējušies, nesasaldējiet tos atkārtoti. Apēdiet produktus pēc iespējas ātrāk.
- Ievērojiet derīguma termiņu un glabāšanas informāciju, kas norādīta uz iepakojuma.

6.5 Glabāšanas laiks saldētavas nodalījumā

Pārtikas veids	Derīguma termiņš (mēneši)
Maize	3
Augļi (izņemot citrusaugļus)	6 - 12
Dārzeņi	8 - 10
Pārpalikumi, ne gaļa	1 - 2
Piena produkti:	
sviests	6 - 9
mīksts siers (piem., mocarella)	3 - 4
ciets siers (piem., parmezāns vai Čederas siers)	6
Jūras veltes:	
treknas zivis (piem., lasis, skumbrija)	2 - 3
liesas zivis (piem., menca, plekste)	4 - 6
garneles	12
nolobīti īdamie gliemeži un mīdijas	3 - 4
termiski apstrādātās zivis	1 - 2
Gaļa:	
putnu gaļa	9 - 12
liellopa gaļa	6 - 12
cūkgaļa	4 - 6
jēra gaļa	6 - 9
desīnas	1 - 2
šķinkis	1 - 2
pārpalikumi, ar gaļu	2 - 3

6.6 Padomi svaigu pārtikas produktu glabāšanai ledusskapī

- Labs temperatūras iestatījums, kas nodrošina svaigas pārtikas uzglabāšanu, ir +4 °C vai zemāks. Augstāks temperatūras iestatījums ierīcē var samazināt produktu derīguma termiņu.
- Apklājiet produktu uzglabāšanas traukus, lai saglabātu to svaigumu un aromātu.
- Šķidrumu un ēdienu glabāšanai vienmēr izmantojiet slēgtus traukus, ai izvairītos no garšām un smakām nodalījumā.
- Lai izvairītos no pagatavota ēdienas un jēlu produktu savstarpēja piesārņojuma, ievietojet pagatavoto

apsegta traukā un nošķiriet to no jēliem produktiem.

- Produktus ieteicams atkausēt ledusskapā.
- Neievietojiet ierīcē karstus ēdienus. Ievietojiet tos tikai tad, kad tie ir atdzisuši līdz istabas temperatūrai.
- Lai nepielautu pārtikas izšķerdēšanu, svaigi produkti vienmēr jānovieto aiz vecākiem produktiem.

6.7 Ieteikumi pārtikas glabāšanai ledusskapī

- Svaigās pārtikas glabāšanas nodalījums ir atzīmēts (datu plāksnītē) ar .
- Gaļa (visu veidu) – ietiniet piemērotā iepakojumā un novietojiet to uz stikla plaukta virs dārzeņu atvilktnes.

Ilgākais gaļas glabāšanas laiks ir 1–2 dienas.

- Augļi un dārzeņi — rūpīgi notīriet (atbrīvojiet no smiltīm) un ievietojet īpašajā atvilktnē (dārzenu atvilktnē).
- Iesakām neglabāt ledusskapī tādus eksotiskus augļus kā banāni, mango, papaijas, u.c.
- Nav ieteicams ledusskapī glabāt tādus dārzenus kā tomāti, kartupeļi, sīpoli un ķiploki.
- Sviests un siers — jāievieto gaisu necaurlaidīgā traukā vai jāiesaiņo alumīnija folijā vai arī polietilēna maisiņā, lai tam nepiekļūtu gaiss.

7. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

7.1 Iekšpuses tīrīšana

Lai neutralizētu sākotnējo izstrādājuma aromātu, pirms ierīces pirmās lietošanas reizes mazgājet iekšpusi un iekšējos piedeरumus ar remdenu ziepjūdeni un pēc tam rūpīgi nosusiniet tos.



UZMANĪBU!

Neizmantojet mazgāšanas līdzekļus, abrazīvos pulverus, tīrīšanas līdzekļus uz hlorā vai eļļas bāzes, tā kā tie var sabojāt apdarī.



UZMANĪBU!

Ierīces papildpiederumus un detaļas trauku mazgājamā mašīnā mazgāt nedrīkst.

7.2 Periodiska tīrīšana

Ierīce regulāri jātīra

1. Tīriet iekšpusi un piedeरumus ar remdenu ūdeni un neutrālām ziepēm.
2. Regulāri pārbaudiet durvju blīvējumu un notīriet to, lai uz tā nebūtu netīrumu.
3. Noskalojiet un rūpīgi nožāvējet.

7.3 Ledusskapja atkausēšana

Ierastā darbības režīma laikā tiek automātiski likvidēts apsarmojums, kas

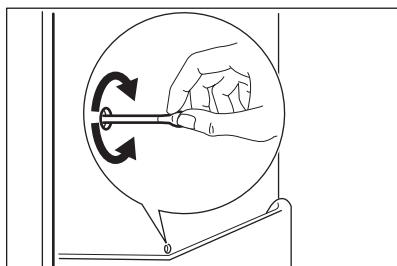
- Pudeles – uzskrūvējet vāciņu un novietojet tās durvju pudeļu plautkā vai (ja pieejams) pudeļu plautkā.
- Lai paātrinātu pārtikas produktu atdzesēšanu, iesakām ieslēgt ventilatoru. DYNAMICAIR aktivizēšana nodrošina labāku iekšējās temperatūras viendabīgumu.
- Vienmēr skatiet produktu derīguma termiņu, lai zinātu, cik ilgi tos uzglabāt.

veidojas ledusskapja nodalījumā.

Atkausētais ūdens tiek novadīts caur tehnī ledusskapja aizmugurē izvietotā īpašā tvertnē, pāri motora kompresoram, kur tas iztvaiko.

Lai novērstu ūdens pārplūšanu un pilēšanu uz ledusskapī esošajiem produktiem, svarīgi periodiski notīriet atkausēšanas ūdens novadīšanas atveri ledusskapja nodalījuma kanāla vidū.

Šim nolūkam izmantojet ierīces komplektācijā iekļauto cauruļu tīrītāju.



7.4 Saldētavas atkausēšana

Ledusskapim ir bezsarmas saldētava. Tas nozīmē, ka, saldētavai darbojoties, apsarmojums uz iekšējām sienām un produktiem neveidojas.

7.5 Ierīces ilgstoša neizmantošana

Ja ierīce netiek ilgstoši lietota, veiciet šādus piesardzības pasākumus:

1. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla strāvas padeves.
2. Izņemiet no tās visus pārtikas produktus.
3. Iztīriet ierīci un notīriet visus tās papildpiederumus.
4. Atstājiet durvis pusvirus, lai novērstu nepatīkama aromāta veidošanos.

8. PROBLĒMRISINĀŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

8.1 Kā rīkoties, ja...

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Ierīce nedarbojas.	Ierīce ir izslēgta.	Ieslēdziet ierīci.
	Elektrotīkla vada spraudnis nav pareizi savienots ar elektrotīkla kontaktligzdu.	Savienojiet elektrotīkla vada spraudni ar elektrotīkla kontaktligzdu pareizi.
	Elektrotīkla kontaktligzda nav elektriskā sprieguma.	Savienojiet citu elektroierīci ar elektrotīkla kontaktligzdu. Sazinieties ar kvalificētu elektriķi.
Ierīce rada pārāk daudz trokšņu.	Ierīce nav pareizi atbalstīta.	Pārbaudiet, vai ierīce ir novietota stabili.
Ieslēgts akustiskais vai vižuālais brīdinājuma signāls.	Skapītis nesen tika ieslēgts.	Skatiet „Durvju atvēšanās brīdinājuma signāls” vai „Paaugstinātas temperatūras brīdinājuma signāls”.
	Ierīces temperatūra ir pārāk augsta.	Skatiet „Durvju atvēšanās brīdinājuma signāls” vai „Paaugstinātas temperatūras brīdinājuma signāls”.
	Ierīces durvis ir atstātas vaļā.	Aizveriet durvis.
Kompresors darbojas nepārraukti.	Temperatūra ir iestatīta nepareizi.	Skatiet sadaļu „Vadības pamelis”.
	Vienlaikus ievietots liels daudzums pārtikas produktu.	Pagaidiet pāris stundas un pēc tam pārbaudiet temperatūru atkal.
	Istabas temperatūra ir pārāk augsta.	Skatiet sadaļu „Uzstādīšana”.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
	Ierīcē ievietotie pārtikas produkti bija pārāk silti.	Pirms produkta ievietošanas ierīcē uzglabāšanai ļaujiet tiem atdzist līdz istabas temperatūrai.
	Durvis nav pareizi aizvērtas.	Skatiet sadaļu „Durvju aizvēšana”.
	Ir aktivizēta funkcija Frostmatic.	Skatiet sadaļu "Frostmatic funkcija".
	Ir aktivizēta funkcija Coolmatic.	Skatiet sadaļu "Coolmatic funkcija".
Kompresors nesāk darboties uzreiz pēc "Frostmatic" vai "Coolmatic" nospiešanas vai pēc temperatūras mainīšanas.	Kompresors sāk darbu pēc kāda laika.	Tas ir normāli; kļūdas nav.
Ierīces durvis nav pareizi slāgotas, vai tās saskaras ar ventilācijas režģi.	Ierīce nav nolīmenota.	Skatiet uzstādišanas norādes.
Ierīces durvis neatveras viegli.	Jūs mēģināt atkārtoti atvērt ierīces durvis uzreiz pēc to aizvēšanas.	Pagaidiet dažas sekundes pirms atverat durvis pēc to aizvēršanas.
Nestrādā lampiņa.	Lampiņa izgaismo gaidstāves režīmu.	Aizveriet un atveriet ierīces durvis.
	Lampiņa ir bojāta.	Sazinieties ar tuvāko pilnvarotā servisa centru.
Ierīcē ir pārāk daudz sarmas un ledus.	Durvis nav aizvērtas pareizi.	Skatiet sadaļu „Durvju aizvēšana”.
	Paplāksne ir deformēta vai netīra.	Skatiet sadaļu „Durvju aizvēšana”.
	Pārtikas produkti nav pareizi iesaiņoti.	Iesaiņojiet pārtikas produktus rūpīgāk.
	Temperatūra ir iestatīta nepareizi.	Skatiet sadaļu „Vadības panelis”.
	Ierīce ir pilnībā piepildīta, un tā ir iestatīta uz zemāko temperatūru.	Iestatiet augstāku temperatūru. Skatiet sadaļu „Vadības panelis”.
	Ierīcē iestatītā temperatūra ir pārāk zema, un apkārtējā temperatūra ir pārāk augsta.	Iestatiet augstāku temperatūru. Skatiet sadaļu “Vadības panelis”.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Uz ledusskapja aizmugurējās plātnes tek ūdens.	Automātiskās atkausēšanas laikā kūst sarma uz aizmugurējās plātnes.	Tas ir pareizi.
Uz ledusskapja aizmugurējās sienas ir pārāk daudz ūdens kondensāta.	Ierīces durvis tika virinātas pārāk bieži.	Atveriet ierīces durvis tikai tad, kad tas ir nepieciešams.
	Ierīces durvis nav bijušas pilnībā aizvērtas.	Pārliecinieties, ka durvis ir pilnībā aizvērtas.
	Uzglabātā pārtika nav bijusi iesaiņota.	Pirms pārtikas uzglabāšanas ierīcē, iesaiņojet to piemērotā iepakojumā.
Ledusskapja iekšienē tek ūdens.	Pārtikas produkti neļauj ūdenim ieplūst ūdens kolektorā.	Pārliecinieties, ka pārtikas produkti nepieskaras aizmugurējai plātnei.
	Ūdens notece aizsprostota.	Iztīriet ūdens noteici.
Uz grīdas tek ūdens.	Kūstošā ūdens izvads nav pievienots virs kompresora novietotajai tvaiku uztveršanas paplātei.	Savienojiet kūstošā ūdens izvadu ar tvaiku uztveršanas paplāti.
Nevar iestatīt temperatūru.	Ir ieslēgta "Frostmatic funkcija" vai "Coolmatic funkcija".	Izslēdziet "Frostmatic funkciju" vai "Coolmatic funkciju" manuāli vai uzgaidiet, līdz funkcija automātiski atiestātās, lai iestatītu temperatūru. Skatiet sadalu "Frostmatic funkcija" vai "Coolmatic funkcija".
Ierīces temperatūra ir pārāk zema vai pārāk augsta.	Temperatūra nav iestatīta pareizi.	Iestatiet augstāku/zemāku temperatūru.
	Durvīs nav pareizi aizvērtas.	Skatiet sadalu „Durvju aizvēšana”.
	Pārtikas produktu temperatūra ir pārāk augsta.	Pirms glabāšanas ļaujiet produktiem atdzist līdz istabas temperatūrai.
	Ierīcē vienlaikus tiek uzglabāts pārāk daudz pārtikas produkta.	Ievietojiet ierīcē mazāk pārtikas produkta vienlaicīgi.
	Ierīces durvis ir tikušās pārāk bieži atvērtas.	Atveriet ierīces durvis tikai tad, kad tas ir nepieciešams.
	Ir aktivizēta funkcija Frostmatic.	Skatiet sadalu "Frostmatic funkcija".

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
	Ir aktivizēta funkcija Coolmatic.	Skatiet sadaļu "Coolmatic funkcija".
	Ierīcē necirkulē aukstais gaiss.	Pārbaudiet, vai ierīcē cirkulē aukstais gaiss. Skatiet nodalīju „Padomi un ieteikumi”.
Displejā parādās indikators DEMO.	Ierīce darbojas demonstrācijas režīmā.	Turiet piespiestu taustītu OK aptuveni 10 sekundes, līdz atskan ilgs signāls un displejs izslēdzas uz ūsu brīdi.
Temperatūras displejā ciparu vietā ir redzams simbols  vai  vai  .	Temperatūras sensora problēma.	Sazinieties ar tuvāko pilnvaroto servisa centru (dzesēšanas sistēma turpinās uzturēt pārtikas produktus atdzēsētus, taču temperatūras pielāgošana nebūs pieejama).



Ja padoms nepalīdz sasniegt vēlamo rezultātu, zvaniet tuvākajam pilnvarotajam servisa centram pa tālruni.

8.2 Spuldzes maiņa

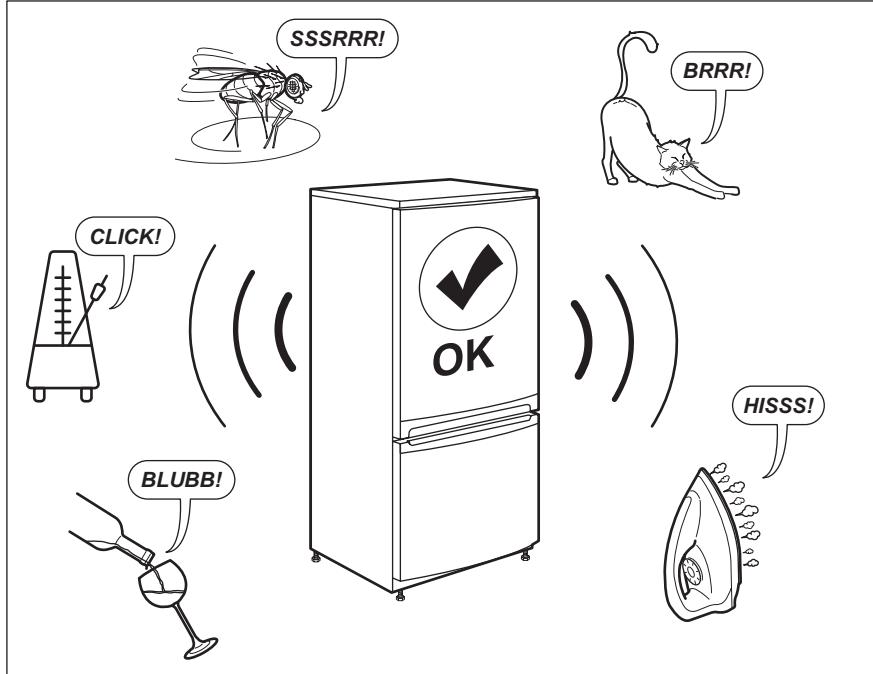
Ierīcei ir ilga darba mūža LED iekšpuses apgaismojums.

Apgaismojuma ierīci drīkst nomainīt tikai apkopes speciālists. Sazinieties ar savu pilnvaroto servisa centru.

8.3 Durvju aizvēršana

1. Durvju bīlvējuma tīrišana.
2. Ja nepieciešams, noregulējiet durvis. Skatiet uzstādīšanas norādes.
3. Ja nepieciešams, nomainiet durvju bīlvējumu. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

9. TROKŠNI



10. TEHNISKIE DATI

Tehniskā informācija ir atrodama ierīces iekšpusē esošajā tehnisko datu plāksnītē un uz energoefektivitātes markējuma.

QR kods uz ierīces komplektācijā iekļautā energoefektivitātes markējuma sniedz tīmekļa saiti uz informāciju par ES EPREL datu bāzē iekļauto ierīces ekspluatācijas raksturlielumu informāciju. Glabājiet energoefektivitātes markējumu kopā ar lietotāja rokasgrāmatu un visiem pārējiem ierīces komplektācijā iekļautajiem dokumentiem.

Šo pašu informāciju var uzzināt arī EPREL, atverot saiti <https://eprel.ec.europa.eu> un norādot ierīces energoefektivitātes nominālo datu plāksnītē norādīto modeļa nosaukumu un produkta numuru.

Lai saņemtu detalizētu informāciju par energoefektivitātes markējumu, atveriet saiti www.theenergylabel.eu.

11. INFORMĀCIJA PĀRBAUDES IESTĀDĒM

Ierīces uzstādīšana un sagatavošana EcoDesign pārbaudei atbilst EN 62552. Ventilācijas prasībām, padziļinājumu izmēriem un minimālajam aizmugurējam attālumam jābūt tādam, kā norādīts šīs

lietotāja rokasgrāmatas 3. sadaļā. Lüdz, sazinieties ar rāzotāju papildu jautājumu gadījumā, tostarp par ielādes shēmām.

12. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU

Nododiet otreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otreizējai pārstrādei. Pašdzīet aizsargāt apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus.

Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo simbolu , kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu vietējā otreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	47
2. SAUGOS INSTRUKCIJOS.....	49
3. ĮRENGIMAS.....	51
4. VALDYMO SKYDELIS.....	54
5. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	57
6. PATARIMAI.....	60
7. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	63
8. TRIKČIŲ ŠALINIMAS.....	63
9. TRIUKŠMAS.....	67
10. TECHNINIAI DUOMENYS.....	67
11. INFORMACIJA BANDYMŲ LABORATORIJOMS.....	68
12. APLINKOS APSAUGA.....	68

PUIKIEMS REZULTATAMS

Ačiū, kad pasirinkote šį AEG gaminį. Mes jį sukūrėme taip, kad nepriekaištingai veiktų daugelį metų – Jame naudojamos pažangios technologijos ir naudingos unikalias funkcijos, kurios palengvins jūsų kasdienybę. Skirkite kelias minutes šiai instrukcijai perskaityti, kad pasinaudotumėte visais joje pateiktais patarimais. Apslankykite mūsų interneto svetainę.



Čia rasite naudojimo patarimų, brošiūrų, informacijos apie trikčių šalinimą, aptarnavimą ir remontą:
www.aeg.com/support



Užregistruokite savo gaminį ir naudokitės papildomomis paslaugomis:
www.registeraeg.com



Jūsų prietaisui skirtų priedų, nusidévinčių ir originalių atsarginių dalių ieškokite čia:
www.aeg.com/shop

KLIENTŲ APTARNAVIMAS IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

Visada naudokite originalias atsargines dalis.

Kreipdamiesi į įgaliotaji aptarnavimo centrą įsitikinkite, kad galite nurodyti šią informaciją: prietaiso modelis, PNC, serijos numeris.

Šią informaciją galima rasti techninių duomenų plokštėje.

Ispėjimo / perspėjimo ir saugos informacija

Bendroji informacija ir patarimai

Aplinkosaugos informacija

Galimi pakeitimai.

1. SAUGOS INFORMACIJA

Prieš įrengdami ir naudodami šį prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją. Gamintojas neatsako už sužalojimus ar žalą, patirtą dėl netinkamo prietaiso

įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prireikus galėtumėte pasižiūrėti.

1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, turintys fizinių, jutiminių arba protinių sutrikimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ar žinių, ši prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi kitų arba gavę nurodymus, kaip saugiai naudotis prietaisu, jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus.
- Vaikai nuo 3 iki 8 metų gali sudėti daiktus į prietaisą ir išimti, jeigu jie buvo tinkamai išmokyti tai daryti.
- Sunkią negalią turintys asmenys ši prietaisą gali naudoti tik tinkamai išmokę juo naudotis.
- Mažesnių nei 3 metų vaikų negalima palikti be priežiūros ar kitaip leisti pasiekti naudojamą prietaisą.
- Būtina visą laiką prižiūrėti vaikus ir užtikrinti, kad jie nežaistų su šiuo buitiniu prietaisu.
- Vaikai be priežiūros negali atlifkti prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.
- Visas pakuotės medžiagas saugokite nuo vaikų ir tinkamai pašalinkite.

1.2 Bendrieji saugos reikalavimai

- Šis prietaisas skirtas laikyti tik maistą ir gėrimus.
- Tai buitinis prietaisas, skirtas naudoti vienam šeimos ūkiui, patalpose.
- Ši prietaisą galima naudoti biuruose, viešbučių kambariuose, nakvynės ar svečių namuose ir kitoje panašioje aplinkoje, kur prietaiso naudojimo intensyvumas neviršija įprasto buitinio naudojimo.
- Laikykite šių nurodymų, kad neužterštumėte maisto:
 - nepalikite durelių atidarytų ilgą laiką;
 - reguliarai valykite paviršius, kurie liečiasi su maistu, ir pasiekiamas drenažo sistemas;

- šviežią mėsą ir žuvį laikykite tinkamoje taroje šaldytuve, kad nesiliestų su kitu maistu arba nelašetū ant kito maisto.
- DÉMESIO! Pasirūpinkite, kad nebūtų užkimštos ventiliacinės angos, esančios prietaiso korpuse ar konstrukcijoje, kurioje prietaisas įmontuotas.
- DÉMESIO! Norėdami paspartinti atitirpinimo proceso, nenaudokite jokių mechaninių ar kitokių priemonių, išskyrus gamintojo rekomenduojamas.
- DÉMESIO! Nepažeiskite šaldymo sistemos.
- DÉMESIO! Maisto produktų skyriuose nelaikykite jokių elektrinių prietaisų, išskyrus gamintojo rekomenduojamus.
- Prietaisui valyti nenaudokite garų ir nepurkškite vandeniu.
- Valykite prietaisą drėgna, minkšta šluoste. Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamujų produktų, šveitimo kempinių, tirpiklių arba metalinių grandyklių.
- Kai prietaisas ilgą laiką stovi tuščias, išjunkite, atitirpinkite, išvalykite, išdžiovinkite ir palikite dureles atviras, kad prietaise nesusidarytų pelėsio.
- Nelaikykite šiame prietaise sprogių ar degių medžiagų, pavyzdžiui, aerozolinių indų su degiomis medžiagomis.
- Jei pažeidžiamas maitinimo laidas, jį leidžiama keisti tik gamintojui, jo įgaliotajam techninės priežiūros centru arba panašios kvalifikacijos asmenims – kitaip gali kilti pavojus.

2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

2.1 Įrengimas



ISPĖJIMAS!

Ši prietaisa įrengti privalo tik kvalifikuotas asmuo.

- Nuimkite visas pakavimo medžiagas.
- Nejrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.

- Saugumo sumetimais nenaudokite prietaiso, prieš įrengdami jį balduose.
- Vadovaukitės su prietaisu pateiktomis įrengimo instrukcijomis.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada mūvėkite apsaugines pŕštines ir avékite uždarą alyalynę.
- Prietaisą įrenkite taip, kad aplink jį galėtų laisvai cirkuliuoti oras.

- Pirmą kartą įrengus arba pakeitus durelių atidarymo kryptį, palaukite bent 4 valandas, prieš jungdami prietaisą į maitinimo tinklą. To reikia, kad alyva sutekėtų atgal į kompresorių.
- Prieš atlikdami bet kokius darbus su prietaisu (pvz., keičiant durelių atidarymo kryptį), ištarkite kištuką iš maitinimo lizdo.
- Nejrenkite prietaiso šalia radiatorių, viryklių, orkaičių arba kaitlenčių.
- Nestatykite prietaiso ten, kur ant jo galėtų užlyti.
- Nemontoukite prietaiso ten, kur ji nuolat veiktu tiesioginė saulės šviesa.
- Nejrenkite prietaiso per daug drėgnose ar per šaltose vietose.
- Norėdami perkelti prietaisą į kitą vietą, kilstelékite jį už priekinio krašto, kad nesubraižytumėte grindų.
- Prietaise yra sausiklio maišelis. Tai ne žaislas. Tai ne maistas. Iškart jį išmeskite.

2.2 Elektros prijungimas



ISPĖJIMAS!

Pavojus susižaloti, nudegti, gauti elektros smūgį.



ISPĖJIMAS!

Kai statote prietaisą, įsitikinkite, kad maitinimo laidas nebūtų prispaustas ar pažeistas.



ISPĖJIMAS!

Nenaudokite daugiakanalių kištukų, jungiklių ir ilginamujų laidų.

- Prietaisą privaloma įžeminti.
- Įsitikinkite, kad parametrai techninių duomenų plokštéléje atitinka maitinimo tinklo elektros vardinius duomenis.
- Visada naudokite tinkamai įrengtą įžemintą saugųjį elektros lizdą.
- Būkite atsargūs, kad nesugadintumėte elektrinių dalii (pvz., elektros kištuko, maitinimo kabelio, kompresoriaus). Iškvieskite igaliotojo techninės priežiūros centro atstovą arba elektriką, kad pakeistų elektrines dalis.

- Maitinimo kabelis privalo būti žemiau elektros kištuko lygio.
- Elektros kištuką į tinklo lizdą junkite tik tuomet, kai visiškai pabaigsite įrengimą. Įsitikinkite, kad įrengus prietaisa, elektros laido kištuką būtų lengva pasiekti.
- Norédami išjungti prietaisą, netraukite už maitinimo laido. Visada traukite paémę už elektros kištuko.

2.3 Naudojimas



ISPĖJIMAS!

Pavojus susižaloti, nudegti, gauti elektros smūgį ar sukelti gaisrą.



Prietaise yra degių izobutano (R600a) dujų – tai gamtinės ir aplinkai visiškai nekenkiančios dujos. Būkite atsargūs, kad nepažeistumėte kompresoriaus šaldymo grandinės, kurioje yra izobutano.

- Nebandykite pakeisti šio prietaiso techninių savybių.
- Griežtais draudžiamas įmontuojamajų gaminių eksplloatuoti neįmontuotą.
- Nedékite į vidų elektrinių prietaisų (pvz., ledų gaminimo aparato), išskyrus gamintojo rekomenduojamus.
- Jeigu pažeisite šaltnešio liniją, nedékite liepsnos ir apsaugokite aplinką nuo bet kokių kitų užsiliėpsnimo šaltinių. Gerai išvédinkite patalpą.
- Saugokite prietaiso plastikines dalis nuo įkaitusių objektų.
- Šaldiklyje nelaikykite jokių gazuotų gérinių. Skardinė ar kitoks indas gali sprogti.
- Prietaise nelaikykite degių dujų ar skyssčių.
- Šalia prietaiso, į prietaisą arba ant jo nedékite degių medžiagų arba degiomis medžiagomis sudrėkintų daiktų.
- Nelieskite kompresoriaus ir kondensatoriaus. Jie gali būti įkaitę.
- Drėgnomis ar šlapiomis rankomis neimkite ir nelieskite jokių šaldiklyje esančių produktų.

- Nešaldykite atšildyto maisto pakartotinai.
- Vadovaukitės ant šaldytų maisto produktų pakuočių pateiktais laikymo nurodymais.
- Suvyniokite maistą bet kokia salyčiu su maistu tinkančia medžiaga, prieš dėdami į šaldiklį.

2.4 Vidinis apšvietimas



! ISPĖJIMAS!

Pavojus gauti elektros smūgį.

- Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė F.
- Šio gaminio viduje esanti (-čios) lemputė (-ės) ir atskirai parduodamos atsarginės lemputės: Šios lemputės turi atlaikyti ekstremalias fizines salygas buitiniuose prietaisose, pavyzdžiu, temperatūrą, vibraciją, drėgmę, arba yra skirtos informuoti apie prietaiso veikimo būseną. Jos nėra skirtos naudoti kitoms paskirtims ir netinka patalpoms apšvesti.

2.5 Valymas ir priežiūra



! ISPĖJIMAS!

Galite susižeisti arba sugadinti prietaisą.

- Prieš atlikdami priežiūros darbus, išjunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laidą kištuką iš elektros tinklo lizdo.
- Šio prietaiso aušinamajame įtaise yra anglivandenilio. Prietaiso techninės priežiūros ir užpildymo darbus privaloma atlikti tik kvalifikuotas asmuo.
- Reguliariai tikrinkite prietaiso vandens išleidimo kanalą ir, jeigu reikia, išvalykite jį. Jei išleidimo kanalas

užsikimš, tirpsmo vanduo kaupsis prietaiso apačioje.

2.6 Paslauga

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į igaliotąjį techninės priežiūros centrą. Naudokite tik originalias dalis.
- Atkreipkite dėmesį, kad pačių arba neprofesionalus remontas gali turėti pasekmis saugai ir panaikinti garantiją.
- Sių atsarginių dalių bus galima įsigyti 7 metus nutraukus modelio gamybą: termostatą, temperatūros jutiklių, spausdininių plokštinių, šviesos šaltinių, durelių rankenų, durelių vyrių, dėklų ir krepšių. Išsidémėkite, kad tam tikros šios atsarginės dalys yra prieinamos tik profesionaliems remonto specialistams ir kad ne visos atsarginės dalys yra aktualios visiems modeliams.
- Durelių tarpkių bus galima įsigyti 10 metų nutraukus modelio gamybą.

2.7 Seno prietaiso išmetimas



! ISPĖJIMAS!

Pavojus susižeisti arba uždusti.

- Ištraukite maitinimo laidą kištuką iš maitinimo tinklo lizdo.
- Nupjaukite elektros laidą ir išmeskite jį.
- Išimkite dureles, kad vaikai ir gyvūnai neužsidarytu prietaiso viduje.
- Šio prietaiso šaltnešio grandinė ir izoliacinės medžiagos neardo ozono sluoksnio.
- Izoliaciniame porolone yra degių duju. Norėdami sužinoti, kaip tinkamai išmesti seną prietaisą, susisiekite su atitinkama savivaldybės įstaiga.
- Nepažeiskite aušinimo įtaiso, esančio šalia šilumokaičio.

3. IRENGIMAS



! ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.



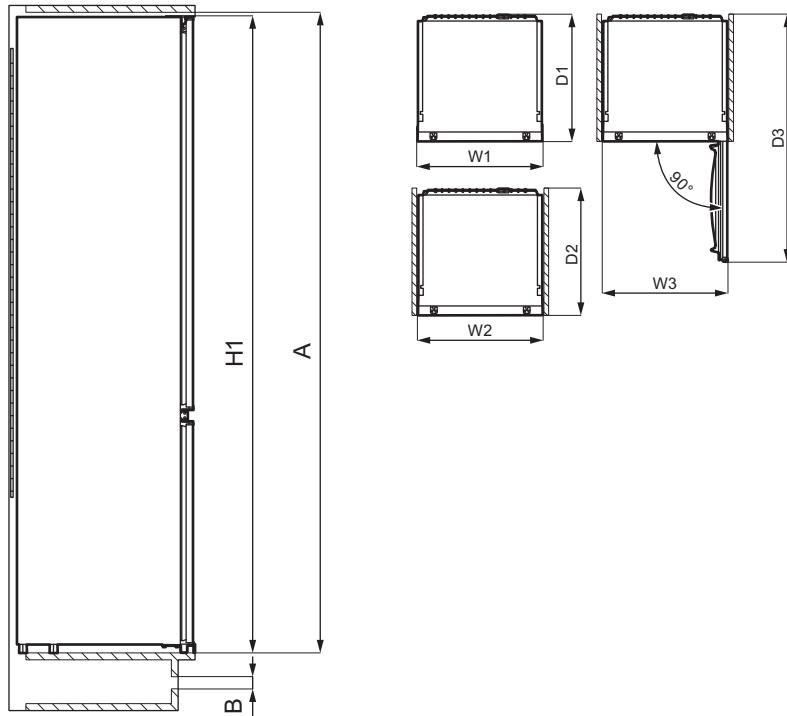
! ISPĖJIMAS!

Kaip įrengti prietaisą žr. įrengimo instrukcijoje.

**ISPĖJIMAS!**

Pritvirtinkite prietaisą pagal
įrengimo instrukciją, kad
išvengtumėte prietaiso
nestabilumo rizikos.

3.1 Matmenys


Bendrieji matmenys¹

H1	mm	1772
W1	mm	546
D1	mm	549

¹ prietaiso aukštis, plotis ir gylis be rankenos

Naudojimui reikalinga erdvė²

W2	mm	546
D2	mm	551
A	mm	1780
B	mm	36

Naudojimui reikalinga erdvė²

H2 (A+B)	mm	1816
----------	----	------

² Prietaiso aukštis, plotis ir gylis, išskaitant rankeną, ir plotas, reikalingas laisvai oro cirkuliacijai

Naudojimui reikalinga bendra erdvė³		
H3 (A+B)	mm	1816
W3	mm	546
D3	mm	1068

³ Prietaiso aukštis, plotis ir gylis, išskaitant rankeną, ir plotas, reikalingas laisvai oro cirkuliacijai ir durelėms atidaryti, kad būtų galima išimti visą vidinę įrangą.

3.2 Kur statyti prietaisą

Siekiant užtikrinti geriausią prietaiso veikimą, neturėtumėte jo įrengti greta karščio šaltinių (orkaičių, krosnelių, radiatorių, viryklių ar kaitlenčių) arba tiesioginių saulės spindulių veikiamose vietose. Užtikrinkite, kad aplink spintelės galą galėtų laisvai cirkuliuoti oras.

Jį reikia įrengti sausoje, gerai védinamoje patalpoje.

Šis prietaisas yra skirtas naudoti aplinkos temperatūroje nuo 10°C iki 43°C.



Tinkamas prietaiso veikimas garantuojamas tik tuo atveju, jeigu nebus viršytos nurodytos temperatūros ribos.



Kilus abejonių dėl to, kur įrengti prietaisą, kreipkitės į pardavėją, mūsų klientų aptarnavimo tarnybą arba artimiausią įgaliotajį techninės priežiūros centrą.



Prietaisas turi būti statomas taip, kad jį būtų galima atjungti nuo elektros tinklo. Todėl pastačius prietaisą, jo kištukas turi būti lengvai pasiekiamas.

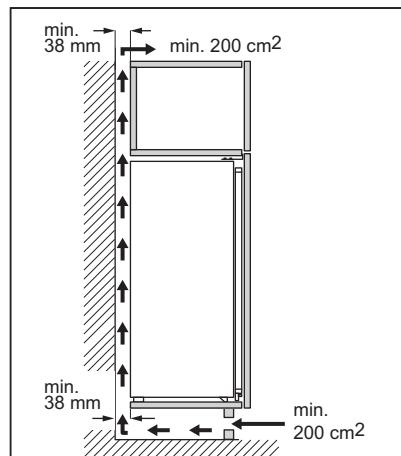
3.3 Elektros prijungimas

- Prieš prijungdami prietaisą prie elektros tinklo, patikrinkite, ar duomenų lentelėje nurodyta įtampa ir dažnis atitinka maitinimo tinklo esančią įtampą ir dažnį.

- Prietaisą privaloma įžeminti. Šiam tikslui elektros maitinimo kabelio kištuke įrengtas kontaktas. Jei namų elektros tinklo lizdas neįžemintas, prietaisą prijunkite prie atskiro įžeminimo – paisykite galiojančiu reglamentu ir pasitarkite su kvalifikuotu elektriku.
- Jei nesilaikoma pirmiau pateiktų saugos nurodymų, gamintojas neprisiima jokios atsakomybės.
- Šis prietaisas atitinka EEB direktyvas:

3.4 Reikalavimai vėdinimui

Oro cirkuliacija už prietaiso turi būti pakankama.



DĖMESIO

Žr. įrengimo instrukciją.

3.5 Durelių atidarymo krypties keitimas

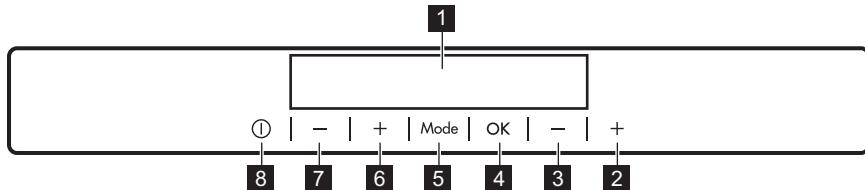
Žr. durelių atidarymo krypties keitimo instrukciją.



DĖMESIO

Visais durelių atidarymo krypties etapais prašome ant žemės pasikloti pasiklokite grindis apsaugančią tvirtą medžiagą.

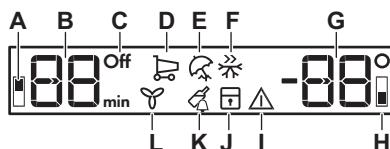
4. VALDYMO SKYDELIS



- 1** Ekranas
- 2** Šaldiklio temperatūros didinimo mygtukas
- 3** Šaldiklio temperatūros mažinimo mygtukas
- 4** OK
- 5** Mode
- 6** Šaldytuvo temperatūros didinimo mygtukas

7 Šaldytuvo temperatūros mažinimo mygtukas
8 ON/OFF
 Norėdami pakeisti mygtukų signalą vienu metu paspauskite ir kelias sekundes palaiykite Mode ir temperatūros mažinimo mygtukus. Jei nepatiks, galėsite grąžinti ankstesnį nustatymą.

4.1 Ekranas



- A. Šaldytuvo skyriaus indikatorius
- B. Laikmačio indikatorius
- C. Temperatūros indikatorius
- D. ON/OFF indikatorius
- E. Coolmatic funkcija
- F. Frostmatic funkcija
- G. Temperatūros indikatorius
- H. Šaldiklio skyriaus indikatorius
- I. Klaidos indikatorius
- J. ChildLock funkcija
- K. DrinksChill funkcija
- L. DYNAMICAIR funkcija

4.2 Ijungimas

1. Ijunkite maitinimo laido kištuką į elektros lizdą.
 2. Jeigu ekranas neįjungtas, paspauskite prietaiso ON/OFF. Temperatūros indikatoriai rodo nustatyta numatytajā temperatūrą.
- Kaip parinkti kitą nustatyta temperatūros vertę, žr. skyriuje „Temperatūros reguliavimas“.

Jeigu ekrane rodoma "dEMo", žr. skyrelį „Trikčių šalinimas“.

4.3 Išjungimas

1. Spauskite prietaiso ON/OFF 3 sekundėms nustatyti. Ekranas užgessta.
2. Iš elektros lizdo ištraukite elektros laido kištuką.

4.4 Temperatūros reguliavimas

Norėdami pasirinkti prietaiso temperatūrą, naudokite temperatūros reguliatorius.

Rekomenduojama nustatyta temperatūra:

- +4 °C šaldytuve;
- -18 °C šaldiklyje.

Temperatūra gali svyruoti: šaldiklyje – nuo -15 °C iki -24 °C, o šaldytuve – nuo 2 °C iki 8 °C.

Temperatūros indikatoriai rodo pasirinktą temperatūrą.



Nustatyta temperatūrą prietaisas pasieks 24 valandų laikotarpyje.
Nutrūkus elektros maitinimui temperatūros nustatymas išlieka.

4.5 Šaldytuvo įjungimas

Pakanka paspausti šaldytuvo temperatūros reguliatoriu, kad įjungtumėte šaldytuvą. Norėdami įjungti šaldytuvą kitu būdu:

1. Spaudinékite Mode
Mirksė šaldytuvo OFF indikatorius.
2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte. Užgesta šaldytuvo OFF indikatorius, o šaldytuvo skyrius indikatorius užsidega.



Kaip parinkti kitą nustatytą temperatūros vertę, žr. skyriuje „Temperatūros reguliavimas“.

4.6 Šaldytuvo išjungimas

Galima išjungti tik šaldytuvo skyrių, o šaldiklį palikti įjungtą.

1. Spauskite Mode
Mirksė šaldytuvo OFF indikatorius ir šaldytuvo skyrius indikatorius. Šaldytuvo temperatūros indikatorius rodomi brūkšneliai.
2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte. Rodomas šaldytuvo OFF indikatorius, o šaldytuvo skyrius indikatorius užgesta.

4.7 Coolmatic funkcija

Jei jums į šaldytuvą reikia sudėti didelį kiekį šiltų maisto produktų, pavyzdžiui, apsipirkus parduojuvėje, rekomenduojame įjungti funkciją Coolmatic kad produktai greičiau sušaltų ir jie nesušildytų šaldytuve jau esančių produktų.

1. Spaudinékite Mode tol, kol pasirodys atitinkama piktograma.

Mirksės Coolmatic indikatorius.

2. Paspauskite OK ir patvirtinkite.

Įsijungs Coolmatic indikatorius. Šios funkcijos naudojimo metu ventiliatorius įsijungia automatiškai.

Ši funkcija automatiškai nustoja veikti maždaug po 6 valandų.

Galite patys įjungti funkciją Coolmatic prieš jai atsijungiant automatiškai, pakartokite procedūrą arba nustatykite kitą šaldytuvo temperatūrą.

4.8 Holiday režimas

Naudodamai šį režimą, galésite šaldytuvo skyrių laikyti tuščią per ilgas atostogas, sumažindami blogų kvapų susidarymą, o šaldiklio skyrius galés veikti įprastai.

1. Spaudinékite Mode tol, kol pasirodys atitinkama piktograma.

Mirksės Holiday indikatorius.

Temperatūros indikatorius rodys pasirinktą temperatūrą.

2. Paspauskite OK ir patvirtinkite. Įsijungs Holiday indikatorius.



Šis režimas išsijungia, pasirinkus skirtiną temperatūrą.

4.9 Frostmatic funkcija

Frostmatic funkcija naudojama išankstiniams užšaldymui ir greitam užšaldymui šaldiklio skyriuje. Ši funkcija pagreitina šviežių produktų užšaldymą ir apsaugo jau užšaldytus maisto produktus nuo atšilimo.



Norédami užšaldyti šviežius maisto produktus, Frostmatic funkciją įjunkite mažiausiai 24 valandas prieš dėdami produktus.

1. Norédami įjungti šią funkciją, paspauskite mygtuką Mode tiek kartą, kad įsijungtų atitinkama piktograma.

Mirksės Frostmatic indikatorius.

2. Paspauskite mygtuką OK, kad patvirtintumėte.

Įsijungs Frostmatic indikatorius.

Ši funkcija automatiškai išsijungs po 52 valandų.

Galite iš jungti funkciją Frostmatic dar jai nepasibaigus, kartodami šią procedūrą, kol išsijungs indikatorius Frostmatic arba pasirinkdami kitą temperatūrą.

4.10 DYNAMICAIR funkcija

Šaldytuvo skyriuje įrengtas itaisas, kuris leidžia greitai atšaldyti maisto produktus ir užtikrina tolygesnę temperatūrą visame skyriuje.

Itaisą galite iš jungti patys arba jis išsijungia automatiškai, kai to reikia.

Norėdami iš jungti šią funkciją:

1. spauskite Mode mygtuką, kol pasirodys atitinkama piktograma. Matysite DYNAMICAIR mirkšintį indikatorių.
2. Spauskite mygtuką OK, kad patvirtintumėte.

Matysite DYNAMICAIR indikatorių.

Norėdami iš jungti šią funkciją, kartokite procesą, kol DYNAMICAIR indikatorius išsijungs.



Jei funkcija išsijungia automatiškai, DYNAMICAIR indikatorius neišsijungs (žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“). Funkcijos naudojimas DYNAMICAIR padidina energijos sąnaudas.

Atidarius dureles ventiliatorius išsijungia, o jas uždarius vėl išsijungia.

4.11 ChildLock funkcija

Išunkite funkciją ChildLock, kad užrakintumėte mygtukus nuo jų panaudojimo netycia.

1. Spaudinėkite Mode tol, kol pasirodys atitinkama piktograma.

Mirksi indikatorius ChildLock.

2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte.

Rodomas indikatorius ChildLock.

Norėdami iš jungti funkciją ChildLock, kartokite procesą, kol indikatorius ChildLock užges.

4.12 DrinksChill funkcija

Funkcija DrinksChill leidžia nustatyti garsinį signalą, pavyzdžiu, kai recepte nurodyta maisto produktus šaldyti tam tikrą laiką.

Ši funkcija taip pat naudinga, jeigu norite gauti priminimą apie greitam atvésinimui į šaldiklį idėtus butelius ar skardines.

1. Paspauskite Mode tiek kartu, kad išsijungtu atitinkama piktograma. Mirksės DrinksChill indikatorius. Laikmatis kelias sekundes rodys pasirinktą laiką (pvz., 30 min.).
2. Norėdami nustatyti laikmatį (nuo 1 iki 90 minučių), spauskite laikmačio reguliatorių.
3. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte. Išsijungs DrinksChill indikatorius. Prasidės laiko atskaita ir pradės mirksėti (min).

Pasibaigus laiko atskaitai pradės mirksėti indikatorius „0 min“ ir pasigirs išpėjamas signalas. Paspauskite OK, kad išsijungtumėte garsą ir funkciją.

Norėdami iš jungti funkciją, kartokite procedūrą, kol išsijungs DrinksChill.



Atskaitos laiką bet kada galite pakeisti paspaudę temperatūros mažinimo ir didinimo mygtukus.

4.13 Ispėjimas dėl aukštos temperatūros

Kai šaldiklio skyriuje temperatūra pakyla (pavyzdžiu, dėl ankstesnės maitinimo trikties), mirksi išpėjamoji lemputė ir šaldiklio temperatūros indikatoriai ir išsijungia garsas.

Išpėjamajam garso signalui iš jungti:

1. Paspauskite bet kurį mygtuką. Garsas bus nutildytas.
2. Šaldiklio temperatūros indikatoriuje kelias sekundes rodoma aukščiausia temperatūra, paskui ekrane vėl rodoma nustatytoji temperatūra.



Ispėjamasis indikatorius mirksi tol, kol darbo sąlygos tampa įprastos.
Jeigu nepaspausite jokio mygtuko, garsas automatiškai nutiltys maždaug po valandos, kad netrukdytų.

4.14 Atidarytų durelių signalas

Jeigu šaldytuvo durelės paliekamos atidarytos maždaug 5 minutėms,

pasigirsta garso signalas ir mirksi įspėjamasis indikatorius.

Ispėjimai sustabdomi uždarius dureles. Veikiant įspėjamajam signalui, garsą nutildysite paspaudę bet kurį mygtuką.



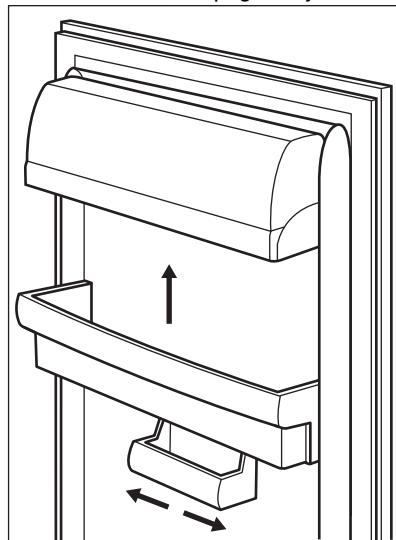
Jeigu garsinio signalo patys neišjungsite, jis automatiškai išsijungs maždaug po valandos.

5. KASDIENIS NAUDOJIMAS

5.1 Durelių lentynelių padėty

Jei norite durelių lentynėlėse laikyti įvairių dydžių maisto ir gérimų pakuotes, jas tvirtinkite skirtingame aukštyste.

1. Pamažu traukite lentyną aukštyn, kol ji atsilaisvins.
2. Pritvirtinkite, kur pageidaujate.



Šis modelis tiekiamas su kintama dėže, kurią galima stumdyti į šonus.

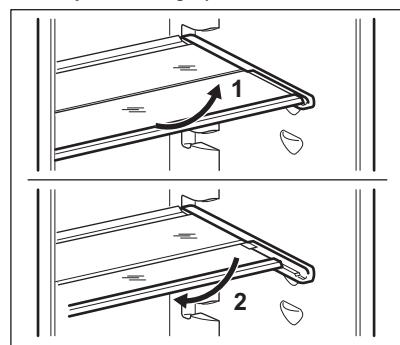
5.2 Išimamos lentynos

Šaldytuvo sienelėse yra įrengti bėgeliai, todėl lentynas galima įstatyti į norimas vietas.

Šiame prietaise taip pat yra lentyna, sudaryta iš dviejų dalių. Lentynos priekinė pusė galima nulenkti po antra puse ir geriau išnaudoti erdvę.

Norint nulenkti lentyną:

1. Švelniai ištraukite priekinę pusę.
2. Iustumkite ją į apatinį bėgelį, po lentynos antraja puse.



Neperkelkite stiklinės lentynos virš daržovių stalčiaus, kad tinkamai cirkuliuoči oras.

5.3 GreenZone stalčius

Apatinėje šaldytuvo dalyje yra įrengtas ištraukiamas stalčius. Stiklinė GreenZone lentynėlė tvirtinama su prietaisu, reguliuojančiu sandarumą ir galinčiu kontroliuoti drėgmę stalčiaus viduje.

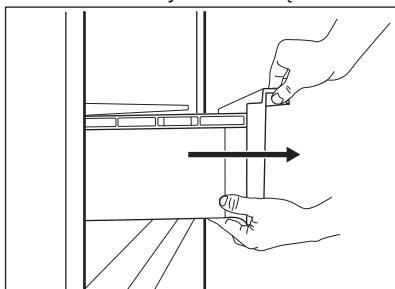
5.4 GreenZone stalčiaus išėmimas



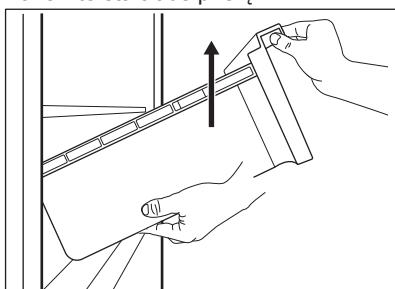
Rekomenduojama ištuštinti stalčių, prieš jį ištraukiant iš šaldytuvo.

Norėdami išimti stalčių:

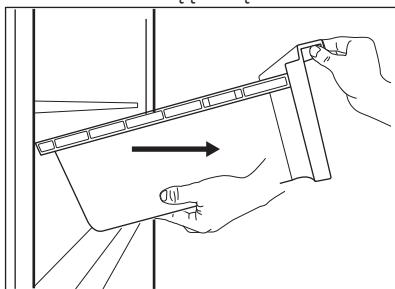
- Ištraukite iš šaldytuvo stalčių.



- Pakelkite stalčiaus priekį.

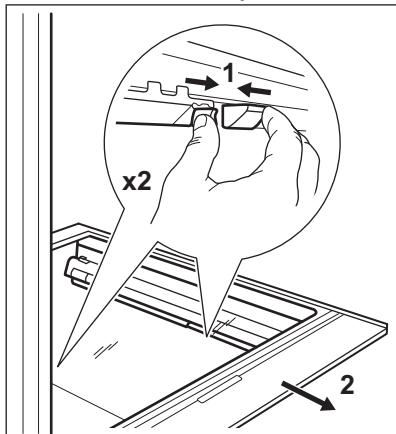


- Kilstelėkite stalčių į viršų ir ištraukite.

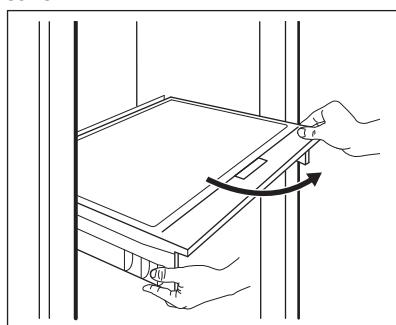


Stiklinio GreenZone skyriaus dangčio išėmimas:

- Vienu metu abiejose pusėse atlaivinkite sukabinimą.



- Stiklinės lentynos atramą patraukite į save.



5.5 Drėgmės kontrolė

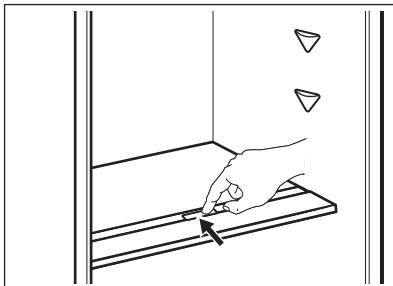
Stiklinė GreenZone stalčiaus lentynėlė tvirtinama su prietaisu, reguliuojančiu sandarumą ir galinčiu kontroliuoti drėgmę stalčiaus viduje.



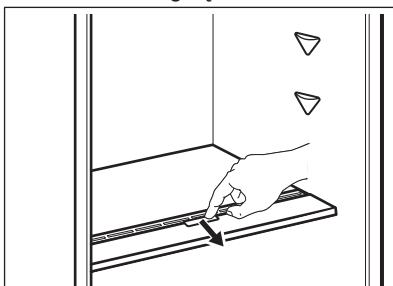
Nedékite maisto produktų ant drėgmės reguliavimo įtaiso.

Rekomenduojamas drėgmės valdiklio nustatymas priklauso nuo vaisių ir daržovių rūšies ir kiekio.

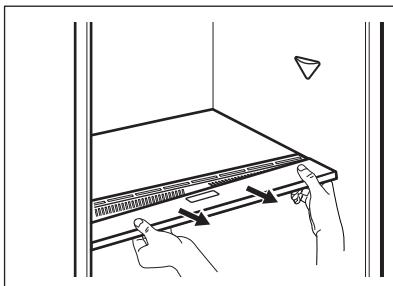
- Angos uždarytos: rekomenduojama, kai vaisių ir (arba) daržovių nedaug. Taip ilgiau išsaugosite natūralią vaisių ir daržovių drėgmę.



- Angos atidarytos: rekomenduojama, kai vaisių ir (arba) daržovių daug. Taip sukursite oro cirkuliaciją, kuri sumažins drėgmę.



Norėdami nuimti drėgmės kontrolės prietaisą, atidarykite stalčiuką po stikline lentynėle ir ištraukite dangtelį.

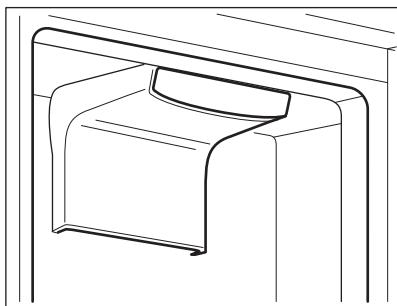


Priklasomai nuo GreenZone stalčiuje laikomų vaisių ir (arba) daržovių kiekių ir kokybės, galima drėgmės kondensacija. Tokiu atveju kondensatą pašalinkite minkštą šluoste ir drėgmės valdymo prietaise pasirinkite žemo drėgmės lygio parinktį.

5.6 DYNAMICAIR

Šaldytuvo skyriuje įrengtas įtaisas, kuris leidžia greitai atšaldyti maisto produktus ir užtikrina vienodesnę temperatūrą skyriuje.

Ši funkcija įsijungia automatiškai.



Prireikus šią funkciją galite įjungti patys (žr. skyrių „DYNAMICAIR funkcija“).



Ventiliatorius veikia tik kai durelės uždarytos.

5.7 Šviežio maisto užšaldymas

Šaldiklis tinkamas šviežiam maistui šaldyti ir saugoti ilgesnį laiką užšaldytą.

Jei norite užšaldyti šviežią maistą, įunkite Frostmatic funkciją bent prieš 24 valandas.

Šviežią maistą laikykite vienodai paskirstytą pirmame (aukščiausiaime) stalčiuje.

Didžiausias maisto kiekis, kurį galima užšaldyti per 24 valandas yra nurodytas techninių duomenų lentelėje (lentelę galite rasti ir prietaiso viduje).

Pasibaigus šaldymo ciklui, automatiškai gražinamas ankstesnis temperatūros nustatymas (žr. „Funkcija Frostmatic“).

Daugiau informacijos rasite „Patarimai dėl produktų užšaldymo“.

5.8 Užšaldyto maisto laikymas

Pirmą kartą arba po ilgos pertraukos įjungę prietaisą, iš pradžių įunkite Frostmatic funkciją, tada palaukite

mažiausiai 3 valandas ir tik po to į vidų sudėkite maisto produktus.

Šaldiklio stalčiuose lengvai ir greitai rasite maistą, kurio ieškote.

Jeigu ketinate laikyti didelį kiekį maisto, išsimkite visus stalčius ir dėkite produktus ant lentynų.

Maistą laikykite nuo durelių atitrauktą bent 15 mm.



DĒMESIO

Atsitiktinio atitirpimo atveju, pavyzdžiui, pradigus elektros maitinimui, atitirpusius produktus reikia nedelsiant vartoti arba išverti / iškepti, o tada atvésinti ir užšaldyti pakartotinai, ypač, jei skyrius atitirpęs buvo ilgiau, nei nurodyta vardinės lentelės eilutėje „Klimato laikas“. Žr. skyrių „Aukštos temperatūros įspėjimas“.

6. PATARIMAI

6.1 Patarimai kaip taupyti energiją

- Šaldiklis: Vidinė prietaiso sąranka užtikrina mažiausias energijos sąnaudas.
- Šaldytuvas: Mažiausios energijos sąnaudos pasiekiamos stalčius laikant apatinėje šaldytuvo dalyje, o lentynas tolygiai paskirstytas. Durelių lentynų padėtys energijos sąnaudoms įtakos neturi.
- Be reikalо neatidarinėkite durelių ir nelaiikykite jų atidarytų.
- Šaldiklis: Kuo žemesnė temperatūra, tuo didesnės energijos sąnaudos.
- Šaldytuvas: Nesirinkite pernelyg aukštos temperatūros norėdami sutauptyti energijos, nebent tai būtų būtina atsižvelgus į maisto produktų charakteristikas.
- Jei aplinkos temperatūra aukšta, o šaldiklyje pasirinkta žema temperatūra, o šaldiklis pilnas produktų, dėl ilgai veikiančio kompresoriaus ant garintuvo gali susiformuoti šerkšnas arba ledas.

5.9 Atšildymas

Prieš vartojant giliai užšaldytą ar užšaldytą maistą galima atšildyti šaldytuve arba plastikiniame maišelyje šaltame vandenye.

Šis darbas atliekamas atsižvelgiant į turimą laiką ir produkto rūšį. Mažus maisto produkto gabalėlius galima gaminti užšaldytus.

5.10 Ledo kubelių gamyba

Šiame prietaise yra vienas arba keli dėklai ledo kubeliams gaminti.



Netraukite dėklų iš šaldiklio metaliniais įrankiais.

1. Pripildykite šiuos dėklus vandens.
2. Idėkite ledo dėklus į šaldiklio skyrių.

Tokiu atveju reikia nustatyti aukštesnę temperatūrą – tuomet atitirpimas vyks savaimė ir sunaudosite mažiau energijos.

- Užtirkinkite gerą ventiliaciją. Neuždenkite ventiliacijos grotelių ar angų.
- Pasirūpinkite, kad maisto produktai netrukdytų orui cirkuliuoti per specialias angas, esančias prietaiso gale.

6.2 Patarimai dėl produktų užšaldymo

- Iunkite funkciją Frostmatic mažiausiai 24 val. iki dėsito maisto produktus į šaldiklį.
- Prieš užšaldydami sandariai suvyniokite šviežius maisto produktus į aliuminio foliją, maišinę plėvelę, maišelius ar specialius oro nepraleidžiančius indus su dangteliu.
- Padalykite maistą į mažas porcijas, kad galėtumėte veiksmingiau užšaldyti ir atšildyti.

- Ant visų šaldytų produktų rekomenduojama uždėti etiketes ir nurodyti datas. Taip galésite lengviau atpažinti maisto produktus ir žinosis, iki kada juos reikia suvartoti, kol dar nesugedo.
- Jei norite geros kokybés užšaldytų produktų, užšaldykite tik šviežius maisto produktus. Ypač vaisius ir daržoves užšaldykite iš karto surinkę, kad išsaugotumėte visas jų maistines medžiagąs.
- Neužšaldykite butelių ar skardinių su skystais, ypač gérimu su anglies dioksidu – užšaldant jie gali sprogti.
- Nedékite į šaldiklio skyrių karštų maisto produktų. Prieš dëdami į šaldiklį atvésinkite juos kambario temperatūros aplinkoje.
- Nedékite šviežio neužšaldyto maisto prie jau užšaldyto maisto, kad nepadidintumėte jo temperatūros. Kambario temperatūros maisto produktus dékite į tą šaldiklio skyriaus dalį, kur néra užšaldytu produktu.
- Nevartokite iš karto iš šaldiklio išimtu ledo kubelių ar kitaip užšaldyto vandens produktų. Galite nusišaldyti.
- Atitirpintų maisto produktų pakartotinai neužšaldykite. Jeigu produktai atitirpo, paruoškite juos, atvésinkite ir tik tada vél galite užšaldyti.

6.3 Patarimai dėl šaldyto maisto laikymo

- Šaldiklio skyrius pažymėtas 

- Šaldytus maisto produktus išsaugosite, jeigu juos laikysite -18 °C arba žemesnéje temperatúroje. Jei pasirinksite aukštesnę temperatūrą, laikomi šaldyti maisto produktai gali greičiau sugesti.
- Užšaldytus maisto produktus galima laikyti visame šaldiklio skyriuje.
- Šalia maisto produktų palikite pakankamai vietos orui cirkuliuti.
- Vadovaukitės produkto etiketéje pateiktais nurodymais.
- Svarbu, kad kiekvienas maisto produktas būtų sandariai suvyniotas arba supakuotas, kad į vidų nepatektų vandens, drégmės ar kondensato.

6.4 Patarimai apsipirkimui

Apsipirkus parduotuvéje:

- Išitinkinkite, kad pakuoté nepažeistas – maistas gali sugesti. Jeigu pakuoté išsiplūsti arba drégna, gali būti, kad ji nebuvo laikoma optimaliomis sąlygomis ir jau prasidéjo atitirpimas.
- Norédami apraboti atitirpinimo procesą, šaldytus gaminius pirkite apsipirkimo proceso pabaigoje ir gabenkite juos terminiame ir izoliuotame vésiame maišelyje.
- Užšaldytus maisto produktus, grįžę iš parduotuvés, nedelsdami sudékite į šaldiklį.
- Jeigu maistas bent iš dalies atitirpo, pakartotinai jo neužšaldykite. Kuo greičiau jį suvartokite.
- Laikykites ant pakuotés nurodytos galiojimo datos ir laikymo informacijos.

6.5 Produktų galiojimo laikas juos laikant šaldiklyje

Maisto rūšis	Galiojimo laikas (mėnesiai)
Duona	3
Vaisiai (išskyrus citrusinius)	6 - 12
Daržovės	8 - 10
Likučiai be mésos	1 - 2
Pieno produktai	

Maisto rūšis	Galiojimo laikas (mėnesiai)
Sviestas	6 - 9
Minkštasis sūris (pvz., mocarella)	3 - 4
Kietasis sūris (pvz., parmezanas, čedaris)	6
Jūros gérybės:	
Riebi žuvis (pvz., lašiša, skumbrė)	2 - 3
Liesa žuvis (pvz., menkė, plekšnė)	4 - 6
Krevetės	12
Išlukštenti jūros moliuskai ir midijos	3 - 4
Virta žuvis	1 - 2
Mėsa	
Paukštiena	9 - 12
Jautiena	6 - 12
Kiauliena	4 - 6
Ériena	6 - 9
Virtos dešrelės	1 - 2
Kumpis	1 - 2
Likučiai su mėsa	2 - 3

6.6 Patarimai dėl šviežio maisto užšaldymo

- Gera temperatūros nuostata, užtikrinanti šviežių maisto produktų saugojimą, yra mažesnė kaip arba lygiai +4 °C temperatūra. Aukštesnė temperatūros nuostata prietaise gali lemti trumpesnę maisto produktų naudojimo trukmę.
- Supakuokite maisto produktus, kad išsaugotumėte jų šviežumą ir aromatą.
- Skysčiams ir maisto produktams visada naudokite uždaras pakuotes, kad skyriuje neatsirastų kvapą.
- Siekiant apsaugoti apdorotą maistą nuo neapdoroto ir atvirkščiai, uždenkite apdorotą maistą į atskirkite ji nuo neapdoroto.
- Maisto produktus atitirpinti rekomenduojame šaldytuve.
- Nedékite į prietaisą karščių maisto produktų. Prieš dédami atvésinkite jį kambario temperatūros aplinkoje.
- Visada naujas atsargas dékite už senų, kad neužsiliktų pasenęs maistas.

6.7 Patarimai, kaip šaldyti maisto produktus

- Šviežiems maisto produktams skirtas skyrelis pažymėtas (vardinėje lentelėje)  .
- Mėsa (ivairių rūsių). Tinkamai supakuotą mėsą dékite ant stiklinės lentynos, virš daržovių stalčiaus. Mėsą laikykite ne ilgiau nei vieną ar dvi dienas.
- Vaisiai ir daržovės. Kruopščiai nuplaukite (kad neliktu žemiu) ir dékite į specialų daržovių stalčių.
- Egzotinių vaisių, pavyzdžiu, bananų, mangų, papajų ir pan., šaldytuve laikyti nerekomenduojame.
- Šaldytuve tai pat nerekomenduojame laikyti tam tikrų daržovių, pvz., pomidorų, bulvių, svogūnų ar česnakų.
- Sviestas ir sūris. Sudékite į sandarų indą, įvyniokite į aluminio foliją arba polietileno maišelių ir pašalinkite kaip galite daugiau oro.
- Buteliai. Užkimštus butelius dékite į buteliams skirtą durelių lentyną arba (jeigu yra) į butelių laikiklių.
- Jei norite paspartinti produktų vésinimą, rekomenduojama įjungti

ventiliatorių. DYNAMICAIR funkcija stabilizuoją temperatūrą prietaiso viduje.

- Visada vadovaukitės nurodyta produktų galiojimo pabaigos data.

7. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA



ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

7.1 Vidaus valymas

Prieš naudodamasi prietaisą pirmą kartą, drungnu vandeniu ir nedideliu kiekiu neutralaus muilo nuplaukite prietaiso vidų ir visas vidines dalis – taip pašalininsite naujam prietaisui būdingą kvapą; paskui gerai nusausinkite.



DĒMESIO

Nenaudokite ploviklių, šveiciamujų miltelių, chloro ar naftos pagrindo valiklių, nes jie sugadins apdailą.



DĒMESIO

Prietaiso priedų ir dalių negalima plauti indaplovėje.

7.2 Reguliarus valymas

Irangą būtina reguliariai valyti:

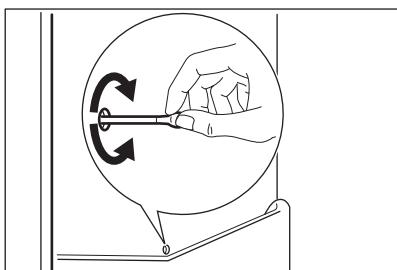
- Vidų ir priedus valykite šilto vandens ir neutralaus muilo tirpalu.
- Reguliariai tikrinkite durelių tarpiklius ir juos nuvalykite, kad būtų švarūs ir be jokių nešvarumų.
- Nuplaukite ir gerai nusausinkite.

7.3 Šaldytuvo atsildymas

Iprastai naudojantis prietaisus ant šaldytuvo skyrius garintuvu susikaupęs šerkšnas pašalinamas automatiškai. Atitirpęs vanduo išteka per lataką į specialų prietaiso užpakalinėje dalyje esantį indą, esantį virš kompresoriaus, iš kurio vanduo išgaruoja.

Svarbu reguliariai valyti atitirpusio vandens ištekėjimo angą, esančią šaldytuvo skyrius kanalo viduryje, kad vanduo visuomet ištekėtų ir nepradėtų kaupčius šaldytuvo viduje.

Tuo tikslu naudokite su prietaisu tiekiamą vamzdelių valymo priemonę.



7.4 Šaldiklio atitirpdymas

Šaldiklio skyrius yra be šerkšno. Tai reiškia, kad prietaiso veikimo metu nei ant sienelių, nei ant maisto produktų šerkšnas nesiformuoja.

7.5 Laikotarpis, kai prietaisas nenaudojamas

Jeigu prietaisas ilgą laiką nebus naudojamas, atlikite tokius veiksmus:

- Atjunkite prietaisą nuo elektros maitinimo.
- Išimkite visus maisto produktus.
- Išvalykite prietaisą ir visus jo priedus.
- Dureles palikite atidarytas, kad nesikauptu nemalonūs kvapai.

8. TRIKČIŲ SALINIMAS



ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

8.1 Ką daryti, jeigu...

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
Prietaisas neveikia.	Prietaisas yra išjungtas.	Ijunkite prietaisą.
	Maitinimo laido kištukas neįkištas į elektros maitinimo lizdą.	Ikiškite maitinimo laido kištuką į maitinimo lizdą.
	Į maitinimo lizdą nepaduoda ma elektra.	Ijunkite prietaisą į kitą elektros lizdą. Kreipkitės į kvalifikotą elektriką.
Prietaisas veikia triukšmingai.	Prietaisas nestabilus.	Patikrinkite prietaiso kojeles.
Įsijungia įspėjamasis garsinis arba vaizdinis signalas.	Prietaisas neseniai buvo įjungtas.	Žr. skyrių „Atidarytų durelių įspėjimo signalas“ arba „Įspėjimas dėl aukštos temperatūros“.
	Pasirinkta per aukšta temperatūra.	Žr. skyrių „Atidarytų durelių įspėjimo signalas“ arba „Įspėjimas dėl aukštos temperatūros“.
	Durelės liko atidarytos.	Uždarykite dureles.
Kompresorius veikia nuolat ir neišsijungia.	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
	Vienu metu įdėta per daug maisto produktų.	Palaikite keletą valandų ir dar kartą patikrinkite temperatūrą.
	Kambario temperatūra pernelyg aukšta.	Žr. skyrių „Irengimas“.
	Į prietaisą įdėti maisto produktai pernelyg šilti.	Prieš dėdami produktus į prietaisą, leiskite maistui atvėsti kambario temperatūroje.
	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skyrių „Durelių uždarymas“.
	Ijungta Frostmatic funkcija.	Žr. skyrių „Frostmatic funkcija“.
	Ijungta Coolmatic funkcija.	Žr. skyrių „Coolmatic funkcija“.
Paspaudus „Frostmatic“ arba „Coolmatic“, arba pakeitus temperatūrą, kompresorius įsijungia ne iš karto.	Kompresorius įsijungs potam tikro laiko.	Tai normalus veikimas, gediomo néra.

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
Durelės pakrypusios arba trukdo ventiliacijos grotelėms.	Prietaisas stovi nelygiai.	Žr. įrengimo instrukciją.
Durelės sunkiai atsidaro.	Méginate atidaryti dureles iš karto, tik jas uždarę.	Palaukite kelias sekundes, o tada vėl pamèginkite jas atidaryti.
Lemputė neveikia.	Lemputė veikia parengties režimu.	Uždarykite ir atidarykite dureles.
	Lemputė perdegé.	Kreipkités į įgaliotajį techninės priežiūros centrą.
Susikaupė pernelyg daug ledo.	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skyrių „Durelių uždarymas“.
	Tarpinė deformuota arba nesvari.	Žr. skyrių „Durelių uždarymas“.
	Maisto produktai netinkamai įvynioti arba neįvynioti.	Tinkamai įvyniokite maisto produktus.
	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
	Prietaisas pilnas produktų ir pasirinkta žemiausia temperatūra.	Nustatykite aukštesnę temperatūrą. Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
	Prietaise nustatyta per žema temperatūra, o aplinkos temperatūra per aukšta.	Nustatykite aukštesnę temperatūrą. Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
Per šaldytuvo galinę sienelę teka vanduo.	Automatinio atšildymo metu šaldytuvo galinėje sienelėje esantis ledas tirpsta.	Tai nėra gedimas.
Ant šaldytuvo galinės sienelės kaupiasi per daug kondensato.	Durelės atidarinėjamos per dažnai.	Dureles atidarykite tik tada, kai reikia.
	Durelės ne iki galio uždarytos.	Patikrinkite, ar durelės tinkamai uždarytos.
	Laikote neįvyniotą maistą.	Prieš dëdami maistą į prietaisą, įvyniokite ji į tinkamą medžiagą.
Vanduo teka šaldytuvo viduje.	Maisto produktai trukdo vandeniu nutekėti į vandens rinktuvą.	Pasirūpinkite, kad maisto produktai nesilieštų prie galinės sienelės.
	Užsikimšęs vandens išleidimo kanalas.	Išvalykite vandens išleidimo kanalą.

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
Vanduo teka per dureles.	Tirpstančio vandens išleidimo kanalas nesujungtas su virš kompresoriaus esančiu garintuvu padėklu.	Sujunkite tirpstančio vandens išleidimo kanalą su garintuvu padėklu.
Nepavyksta nustatyti temperatūros.	Ijungta „Frostmatic“ arba „Coolmatic“ funkcija.	Patys išjunkite „Frostmatic“ arba Coolmatic funkciją, arba palaukite, kol ji išsijungs automatiškai, tada nustatykite temperatūrą. Žr. „Frostmatic funkcija“ arba „Coolmatic“ funkciją.
Pasirinkta per žema / aukšta temperatūra.	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Nustatykite aukštesnę / žemesnę temperatūrą.
	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skyrių „Durelių uždarymas“.
	Maisto produktų temperatūra per aukšta.	Prieš įdėdami maisto produktus palaukite, kol jie atvės iki kambario temperatūros.
	Vienu metu laikoma daug maisto produktų.	Vienu metu laikykite mažiau maisto produktų.
	Per dažnai atidarinėjamos durelės.	Dureles atidarykite tik tada, kai reikia.
	Ijungta Frostmatic funkcija.	Žr. skyrių „Frostmatic funkcija“.
	Ijungta Coolmatic funkcija.	Žr. skyrių „Coolmatic funkcija“.
Ekrane išsijungs DEMO indikatorius.	Ijungtas demonstracinis prietaiso režimas.	Maždaug 10 sekundžių palaukykite nuspaudę OK mygtuką, kol pasigirs ilgas signalas ir ekranas trumpam išsijungs.
Temperatūros ekrane vietoje skaičių pamatysite \square , \circ arba Ξ simbolius.	Temperatūros jutiklio klaida.	Susisiekite su artimiausiu igaliotuoju techninės priežiūros centru (šaldymo sistema ir toliau veiks, tačiau negalėsite pasirinkti temperatūros).



Jei sutrikimo pašalinti nepavyksta, kreipkitės į artimiausią įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

8.2 Lemputės keitimas

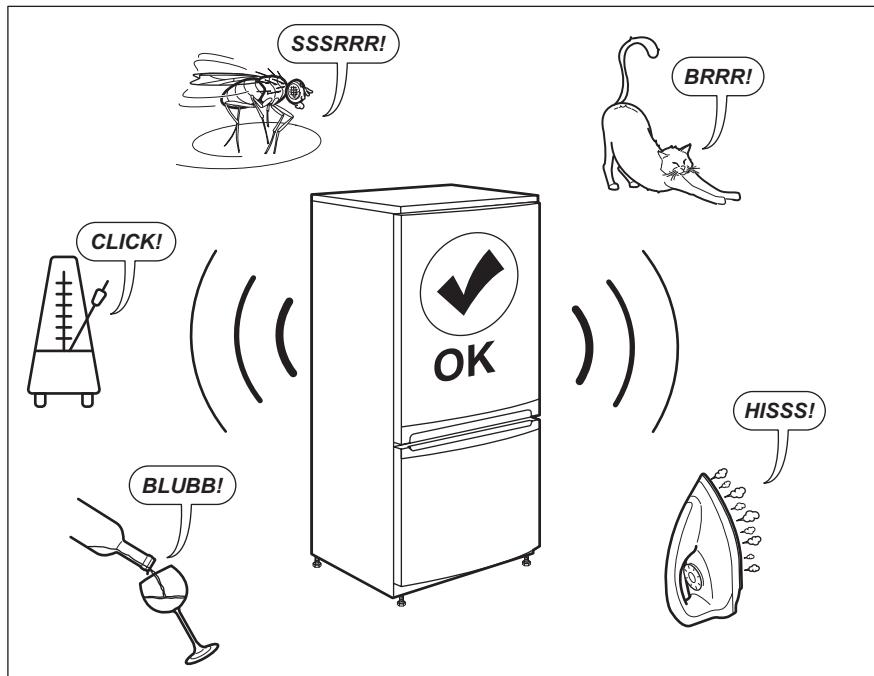
Šiame prietaise įrengta ilgai veikianti diodinė vidaus apšvietimo lemputė.

Apšvietimo įtaisą gali keisti tik techninio aptarnavimo centro specialistas.
Kreipkitės į įgaliotąjį aptarnavimo centrą.

8.3 Durelių uždarymas

1. Nuvalykite durelių sandarinimo tarpiklius.
2. Jei reikia, sureguliuokite dureles. Žr. iрengimo instrukciją.
3. Jei reikia, pakeiskite pažeistus durelių tarpiklius. Kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

9. TRIUKŠMAS



10. TECHNINIAI DUOMENYS

Techninė informacija pateikta duomenų lentelėje, esančioje prietaiso vidinėje pusėje, ir energijos sąnaudų lentelėje.

Kartu su prietaisu rasite energijos sąnaudų lipduką su QR kodu, kuriamo užkoduota nuoroda į ES EPREL duomenų bazėje saugomą informaciją apie prietaiso eksplotacines

charakteristikas. Išsaugokite ateičiai šį lipduką kartu, naudotojo vadovą ir visus kitus su šiuo prietaisu tiekiamus dokumentus.

Techninius duomenis, nurodę prietaiso modelio pavadinimą ir gaminio numerį, taip pat rasite EPREL puslapyje, adresu <https://eprel.ec.europa.eu>.

Daugiau informacijos apie energijos
sąnaudų lipduką rasite adresu
www.theenergylabel.eu.

11. INFORMACIJA BANDYMŲ LABORATORIJOMS

Prietaiso montavimas ir pasirengimas bet
kokiam „EcoDesign“ naudojimui turi
atitikti reikalavimus EN 62552.
Reikalavimai ventiliacijai, išėmos
matmenys ir minimalūs tarpai nugarėlėje

nurodyti šio naudotojo vadovo 3 skyriuje.
Dėl kitos papildomos informacijos,
įskaitant maisto produktų išdėliojimo
schemų, kreipkitės į gamintoją.

12. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbtį medžiagas,
pažymėtas šiuo ženklu . Išmeskite
pakuotę į atitinkamą atliekų surinkimo
konteinerį, kad ji būtų perdirbta. Padékite
saugoti aplinką bei žmonių sveikatą ir
surinkti bei perdirbti elektros ir
elektronikos prietaisų atliekas.

Neišmeskite šiuo ženklu  pažymėtų
prietaisų kartu su kitomis butinėmis
atliekomis. Atiduokite šį gaminį į vietas
atliekų surinkimo punktą arba susisiekite
su vietnos savivaldybe dėl papildomos
informacijos.

www.aeg.com/shop



222379952-A-432021

CE

AEG